

Kaunis Grani

Nro Nr 4/1.-21.4.2026 ▪ Kauniaisten paikallislehti Lokaltidningen för Grankulla ▪ www.kaunisgrani.fi

2026

GRANIS MULTISPORT- LÄGER GRANIN MONILAJI- LEIRI

6-11V LAPSILLE
FÖR BARN I ÅLDERN 6-11



Leiri-Läger 1: 15.-17.6.
Leiri-Läger 2: 5.-7.8.
155€/lapsi-barn

Yhteistyössä
I samarbete



GRANINMONILAJILEIRI@GMAIL.COM



Kulttuuri esillä

Kauniainen oli hiljattain kuvauspaikkana tv-sarjalle, joka perustuu Matilda Gyllenbergin ylistettyyn lastenkirjaan Hundra dagar hemma (Sata päivää kotona). Se, että sarjaa kuvataan osittain Kauniaisissa, ei ole sattumaa. Tuottaja Mia Palmgren on syntynyt Kauniaisissa ja kirjailija asuu kaupungissa. Kuvaukset kestivät viikon ja niitä tehtiin muun muassa Stockmannin raunioilla ja Työväen Akatemialla. Lue aiheesta lisää lehdestä.

Tällä kertaa lehden teemana on kulttuuri, ja voit myös lukea siitä, miten vastikään remontoitu kirjasto on otettu vastaan kaupunkilaisten keskuudessa. Kirjasto- ja kulttuuripalvelujen päällikkö Jaakko Tiinanen kertoo, että yhä useammat käyttävät kirjastoa työskentely- ja opiskelupaikkana. Viime aikoina lähes jokainen tuoli on ollut käytössä.

Kerromme myös, että huhtikuussa järjestetään musiikkiopiston perinteinen opettajien konsertti, jonka tämän vuoden teemana on ”Tarinoita rakkaudesta ja ystävyydestä”. Konsertti järjestetään yhteistyössä Granin Lähiapu ry:n kanssa, joka saa osan konsertin tuotoista. Konserttiohjelma on monipuolinen: luvassa on sekä klassista että kevyem-

pää teemaan sopivaa musiikkia. Yksi esiintyjistä on Jannike Sandström, joka yhdistää tällä hetkellä artistin ja opettajan urat palattuun taikaisin Graniin.

Kevät merkitsee myös Kauniaisten Orkesterin kevätkonserttia, jossa esiintyy viime vuoden Sibelius-viulukilpailun finalistit Otto Antikainen. Hän tulkitsee Sibeliuksen viulukonserton. Ohjelmassa on myös musiikkia Šostakovitsilta ja Barberilta.

Kauppakeskuksessa puolestaan kauniaislaisvalokuvaaja Tero Viherto tekee paluun näyttelyllä, joka on parhaillaan esillä. Edellinen näyttely kauppakeskuksessa keväällä 2023 houkutteli paikalle 600 kävijää.

Hyvää pääsiäistä!



Kultur på agendan

Grånkulla var nyligen plats för inspelningarna av tv-serien baserad på den hyllade barnboken Hundra dagar hemma av Matilda Gyllenberg. Att serien delvis spelas in i Grånkulla är ingen slump. Producenten Mia Palmgren är själv född i Grånkulla och författaren är bosatt i staden. Inspelningarna pågick i en vecka på flera platser, bland annat vid Stockmanns ruiner och Arbetarakademien. Läs mera om detta inne i tidningen.

I tidningen har vi denna gång kultur som tema och du får också läsa om hur det nyrenoverade biblioteket mottagits av stadsborna. Chefen för biblioteks- och kulturtjänsterna Jaakko Tiinanen berättar att allt fler gärna använder biblioteket som arbets- och studieplats. Den senaste tiden har nästan varenda stol varit i användning.

Vi rapporterar också om att det i april är dags för musikinstitutets årliga lärarkonsert och årets tema är ”Berättelser om kärlek och vänskap”. Konserten ordnas i samarbete med Grani Närhjälp rf, som får en del av intäkterna från konserten.

Konsertprogrammet är mångsidigt, det blir både klassiskt och lättare musik som passar temat. En av dem som uppträder är Jannike Sandström, som för närvarande kombinerar karriären som artist och lärare efter att ha flyttat tillbaka till Grani.

Vår betyder också att det är dags för Grånkulla orkesters vårkonsert, denna gång med finalisten i fjolårets Sibeliusviolintävling, Otto Antikainen, som tolkar Sibeliusviolinkonsert. På programmet står även musik av Šostakovitj och Barber.

I köpcentret gör Grånkullafotografen Tero Viherto comeback med en utställning, som pågår just nu. Den förra utställningen i köpcentret våren 2023 lockade 600 besökare.

Glad påsk!



JAN SNELLMAN
PÄÄTOIMITTAJA
CHEFREDAKTOR

kolumni ■ kolumnen

Vuoden 2025 tilinpäätös:

Vahva talouden käänne ja paluu kasvu-uralle

FI **VUOSI 2025** oli Kauniaisten kaupungille merkittävä käännekohta. Vaikka yleinen taloussuhdanne oli edelleen heikko, pystyimme organisaationa osoittamaan vahvaa muutostykyä ja taloudellista vastuullisuutta.

Yksi vuoden ilahduttavimmista uutisista on asukasluvun kääntyminen vihdoinkin nousuun. Koimme poikkeuksellisesti kolme perättäistä vuotta (2022–2024), jolloin asukaslukumme laski vähäisen asuntotuotannon seurauksena. Vuoden 2024 lopussa asukaslukumme oli painunut 10 247:ään. Nyt suunta on kuitenkin käännetty, ennakkotietojen mukaan asukaslukumme oli vuoden 2025 lopussa 10 332. Saimme siis peräti 85 uutta asukasta! Tämä

on meille elintärkeä suunnanmuutos. Tulevaisuuden palveluiden turvaamiseksi on aivan olennaista, että jatkamme strategiaamme mukaista aktiivista kaavoitusta, joka mahdollistaa uuden asuntotuotannon.

Talouden osalta vuosi oli haastava, mutta lopputulos on erittäin positiivinen. Heikon suhdanteen vuoksi verotulomme jäivät talousarviossa ennakoitusta vajaat 860 000 euroa. Onneksi reagoimme tähän ajoissa. Vuonna 2024 hyväksytyt tasapainottamisohjelma jalkautettiin käytäntöön erinomaisin tuloksin. Sopeutimme menojamme jopa ennakoitua enemmän. Toimintakulut alittivat talousarvion lopulta lähes 2,8 miljoonalla eurolla.

Tämän erinomaisen kulukurin ansiosta tilikauden 2025 ylijäämä on hieman alle 910 000 euroa. Tulos on huikea onnistuminen, kun muistamme talousarvion lähtökohtana olleen yli 2,7 miljoonan euron alijäämä.

Hyvän tuloksen myötä kaupungin taseeseen kertynyt ylijäämä, eli tärkeä taloudellinen puskurimme, nousi yli 59,1 miljoonaan euroon. Tämä vahva tase antaa meille merkittävää turvaa tulevien vuosien isojen kouluinvestointien toteuttamiseen ilman, että joudumme kohtuuttomasti vaarantamaan kaupungin palveluita tai taloudellista liikkumava-

raa. Samalla saavutettu talouden tasapaino luo vankan perustan uuden strategiamme päätavoitteille: ”Suomen vetovoimaisin” sekä ”Vastuullisesti kasvava ja vahva talous”.

Onnistuminen näin mittavassa säästöurakassa ei tapahdu itsestään. Haluan lausua ison kiitoksen kaupungin koko henkilöstölle, joka on tehnyt erinomaista työtä kaupunkilaisten palveluiden turvaamiseksi tiukentuneissa talousraameissa. Kiitos myös luottamushenkilöille vahvasta tuesta ja hyvästä yhteistyöstä. Työ elinvoimaisen Kauniaisten eteen jatkuu.

Hyvää kevättä!

Bokslutet 2025:

En stark ekonomisk vändning och återgång till tillväxt

SE **ÅR 2025** var en betydande vändpunkt för Grånkulla stad. Trots att det allmänna ekonomiska läget fortfarande var svagt, kunde vi som organisation visa upp en stark förändringsförmåga och ett ekonomiskt ansvarstagande.

En av årets gladaste nyheter är att invånarantalet äntligen har vänt uppåt. Vi upplevde tre exceptionella på varandra följande år (2022–2024) av sjunkande invånarantal som en följd av låg bostadsproduktion. I

slutet av 2024 hade vårt invånarantal sjunkit till 10 247. Nu är riktningen dock vänd: enligt förhandsuppgifterna var invånarantalet 10 332 i slutet av 2025. Vi fick alltså hela 85 nya invånare! Detta är en livsviktig kursändring för oss. För att trygga framtidens tjänster är det helt avgörande att vi, så som strategin stakar ut, upprätthåller planläggningen som möjliggör ny bostadsproduktion.

Ekonomiskt sett var året utmanande, men slutresultatet är mycket positivt. På grund av den svaga konjunkturen blev våra skatteintäkter nästan 860 000 euro lägre än vad som uppskattats i budgeten. Som tur var reagerade vi på detta i tid. Balanseringsprogrammet som godkändes 2024 omsattes i praktiken med utmärkta resultat. Vi anpassade våra utgifter till och med mer än väntat. Driftskostnaderna underskred budgeten till slut med nästan 2,8 miljoner euro.

Tack vare denna utmärkta utgiftsdisciplin är överskottet för räkenskapsperioden 2025 nästan 910 000 euro. Resultatet är en enorm framgång när vi minns att utgångspunkten för budgeten var ett underskott på över 2,7 miljoner euro.

I och med det goda resultatet steg överskottet i stadens balansräkning, det vill säga vår viktiga ekonomiska buffert, till

över 59,1 miljoner euro. Denna starka balansräkning ger oss en betydande trygghet för att genomföra de kommande årens stora skolinvesteringar, utan att vi på ett orimligt sätt behöver äventyra stadens tjänster eller det ekonomiska handlingsutrymmet. Samtidigt skapar den uppnådda ekonomiska balansen en stabil grund för de två huvudmålen i vår nya strategi: ”Finlands attraktivaste” och ”En ansvarsfullt växande och stark ekonomi”.

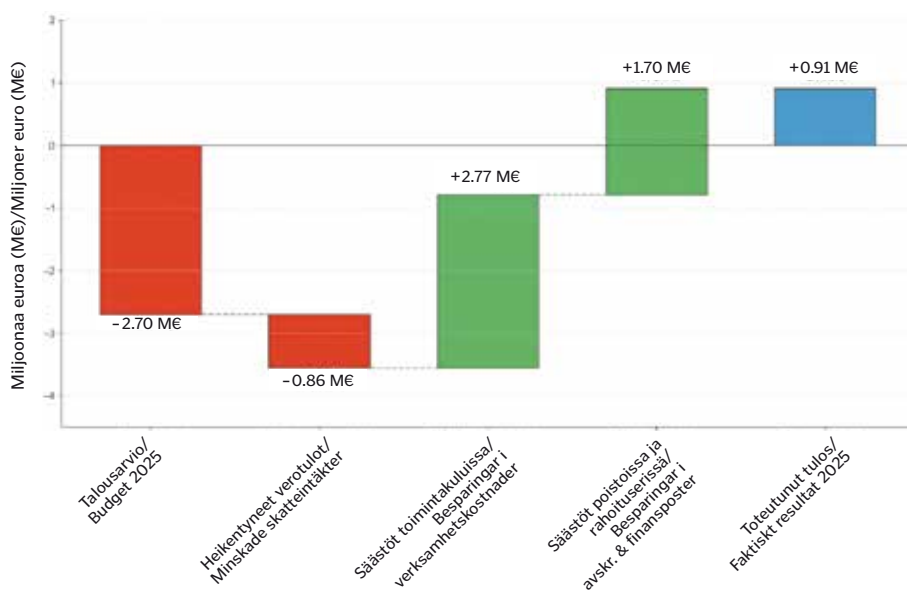
Att lyckas med ett så omfattande sparprojekt sker inte av sig självt. Jag vill rikta ett stort tack till hela stadens personal, som har gjort ett utmärkt arbete för att trygga kommuninvånarnas tjänster inom stramare ekonomiska ramar. Tack också till de förtroendevalda för ett starkt stöd och gott samarbete. Arbetet för ett livskraftigt Grånkulla fortsätter.

Trevlig vår!



CHRISTOFFER MASAR
KAUPUNGINJOHTAJA
STADSDIREKTÖR

Vuoden 2025 talouden käänne: Säästötoimien vaikuttavuus Ekonomisk vändpunkt 2025: Besparingsåtgärdernas effekt



S-MARKET

Pääsiäinen
ON RUOKAA

Påsk
ÄR MAT



Pääsiäisen aukioloajat/Öppettider vid påsk
1.-4.4. klo/kl. 7-22,
5.4. klo/kl. 9-22, 6.4. klo/kl. 7-22



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.
Kivikylän
Grillimakkara/
Grillkorv
320-400 g
(6,73-8,41/kg)

269



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.

239

Apetit
Kermaperunat tai
valkosipulikermaperunat/Potatis med
grädde eller vitlöks-
potatis med grädde
700 g (3,41/kg)
(30 pv alin hinta/
senaste 30 dagars
lågsta pris 3,39)



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.
HK
Amerikan
pekoni/bacon
170 g (11,71/kg)

199



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.

299

Apetina
Salaattijuustokuutiot/
Salladsost i tärningar
265 g (11,28/kg)
(30 pv alin hinta/
senaste 30 dagars
lågsta pris 3,77)



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.

Valio
Voi/Smör
norm. suolainen/saltat
500 g (6,98/kg)
(30 pv alin hinta/
senaste 30 dagars
lågsta pris 4,27)

349



Voim./
Gäller 1.4.-5.4.
Valio

Appelsiinitäysmehu/
Appelsinjuice

1 l
(30 pv alin hinta/
senaste 30 dagars
lågsta pris 2,98)

199

Hinnat voimassa S-market Granissa 1.4.-5.4. Kampanjatuotteita saatavilla rajoitettu erä. /
Priserna gäller i S-market Grani 1.4-5.4. Ett begränsat antal annonserade produkter.
Aukioloajat löydät S-mobiilista ja osoitteesta vbo.fi / Öppettider hittar du i S-mobil och på adressen vbo.fi



S-market Grani

Kauniaistentie/Grankullavägen 7.
Puh./Tfn 010 762 6730 (pvm/mpm/lna/msa)

Ma-pe/mån.-fre. 7-22, la/lör. 7-22, su/sön. 9-22



Granikirjastossa tapahtuu | På gång i Granibibban

Tuomas Palonen:
**Etymologian
etymologia**

To 16.4. klo 18.00

Lue lisää / Läs mer: kauniainen.fi/kirjasto



OLEMME AVOINNA
JOKA PÄIVÄ
KLO 10:30-22:00

Tervetuloa,
välkommen!

UUNITUOREET UUTUDET:

Chipotlekana • Frutti di Lago • Kalamestari • Kana Parmigiano
Kolmen chilin beef • Kreikkalainen kana • Tulinen katkarapu
Tulinen n'dujakana

Kotipizza Grani



Tervetuloa kahville ja keskustelemaan!

Torstaina 9.4.2026

klo 14-15 ja klo 17-18

Kiinteistömaailma Kauniainen, Tunnelitie 4.

Kutsumme sinut lämpimästi piipahtamaan myymälässämme
kahvikupin äärelle – jutellaan ajankohtaisista aiheista ja Kauniaisten
asuntomarkkinoista rennossa hengessä.

Tavattavissa Danske Bankin rahoitusasiantuntijat
– tule keskustelemaan asuntolainasta, rahoitusmahdollisuuksista ja
omista suunnitelmistasi.

Ajankohtaista asiaa Kauniaisten kaavoitustilanteesta sekä
keskustelua alueen asuntomarkkinoiden näkymistä.

Det går också bra att diskutera på svenska
– vi betjänar även på svenska.

Olitpa ostamassa, myymässä tai vasta pohtimassa vaihtoehtoja –
tule kysymään, kuulemaan ja vaihtamaan ajatuksia.

Tilaisuus on avoin kaikille – tervetuloa!

Kiinteistömaailma Kauniainen

Pecasa Oy (Bulevardin Kodit)
(09) 2311 0300, kauniainen@kiinteistomaailma.fi
Tunnelitie 4 (Kauppakeskus Grani), 02700 Kauniainen





agenda

TAPAHTUU KAUNIAISISSA ■ DET HÄNDER I GRANKULLA

■ 1.4. keskiviikko onsdag

PERHESOPPA - lapsiperheiden kohtaamispaikka poikkeuksellisesti klo 15-17, ruokailu loppuu 16.30. Tervetuloa!

PÄSKBASAR kl. 11-13 i Grankulla köpcentrum. Sött, salt och handarbeten. Arr. Kyrkoföreningen i Grankulla.

STILLA VECKANS FYRENGUDSTJÄNST kl. 18 i Sebastos, Camilla Vuoristo. Arr. Grankulla sv. frs.

■ 2.4. torstai torsdag

SKÄRTORS DAGENS KVÄLLSMÄSSA kl. 20, Camilla Vuoristo, Barbro Smeds. Arr. Grankulla sv. frs.

SKÄRTORS DAGENS Getsemanestund, Herrens måltid kl. 19 i metodistkyrkan under ledning av Andreas Forsbäck. Söndag 5.4 på påskdagen besöker vi Kristuskyrkans gudstjänst kl. 11, Apollogatan 5, Helsingfors.

■ 3.4. perjantai fredag

VIA CRUCIS - TVÅSPRÅKIG KORSVÄGSANDAKT i Grankulla kyrka kl. 15. Musik av Jyrki Linjama, Titta Tunkkari koreografi och dans, Miikkael Halonen organist, Ulrik Sandell textläsare. Fritt inträde. Arr. Grankulla svenska och finska frs.

■ 6.4. maanantai måndag

PILGRIMSVANDRING. Träff kl. 12.20 vid Grani tågstation (spår 2). Vi vandrar i trakten av Otnäs-Björnviken ca 10 km. I Grankulla kyrka väntar kvällsmat och möjlighet att delta i kvällsmässan kl. 18. Mer information och anmälan senast 31.3 på grankullaforsamling.fi. Kontakt: catherine.granlund@evl.fi, 050 439 3208. Arr. Grankulla och Vanda sv. frs.

■ 7.4. tiistai tisdag

ILON ILTAPÄIVÄ klo 13 kirkon alatakkahuoneessa.

Mielenterveysryhmä. Seuraavat kokoontumiset 14.4. ja 21.4.

SANA SOI: Pro Fide Unplugged klo 18.30. Gospelyhtye 60-vuotisjuhla kertueellaan. Puhe rovasti Heikki Haataja. Iltatee. Vapaa pääsy. Striimataan osoitteessa sro.fi/tv. Raamattuopisto.

■ 9.4. torstai torsdag

RUKOUSTA JA RAAMATUNLUKUA klo 14 kirkon alatakkahuoneessa. Seuraavat kokoontumiset ma 13.4. klo 18.15 Sebastoksessa ja to 23.4. klo 14 kirkon alatakkahuoneessa. Ohj. Kari Mattila ja Ritva Kallio.

■ 11.4. lauantai lördag

STICKCAFÉ kl. 15-18 för dig som är handarbetsintresserad i Sebastos. Förhandsanmälan till Katariina Kaltala 040 716 9001. Arr. Grankulla sv. frs.

■ 12.4. sunnuntai söndag

COWMALLETS-yhtyeen konsertti klo 16. Kaumon lyömäsoitin-yhtye Cowmalletsin konsertti Kauniaisten kirkossa, joht. Pekka Nyman.

■ 18.4. lauantai lördag

RETRIITTIPÄIVÄ klo 11 Sebastoksessa. Tule nauttimaan hiljaisuudesta viihtyisään Sebastoksen kappeliin! Ilmoittautuminen seurakunnan verkkosivuilla 6.4. asti. Rukoushetkiä, vapaata olemista hiljaisuudessa ja kevyt lounas. Taru Laaksonen, Maria Puotiniemi.

KORKEIMMAN SUOJASSA- Heikki Nurmisen muistokonsertti klo 18. Lauluja hepreaksi ja suomeksi. Kanttorit Anna-Liisa Haunio ja Ilona Nyman sekä muusikko Markus Bäckman. Vapaa pääsy.

■ 21.4. tiistai tisdag

TISDAGSTRÄFFEN kl. 13.30-15.00 i övre salen. Gäst: Johannes Westö. Arr. Grankulla sv. frs.

■ 22.4. keskiviikko onsdag

FAMILJEKVÄLL i Grankulla kyrka kl. 17-19.30 med matservering, program och andakt, Daniela Hildén, Hanna Sandell. Möjlighet till drop-in samtal kl. 17.30-18.30 med Ulrik Sandell. Arr. Grankulla sv. frs.

■ 23.4. torstai torsdag

LOHTUHUIVIRYHMÄN KEVÄTKOKOONTUMINEN klo 18 Sebastoksessa. Neulomme huiveja seurakunnan hankkimista langoista. Tätä vapaaehtoistyötä voit tehdä missä ja milloin vain. Tervetuloa mukaan!

Lähetä tieto tapahtumastasi kaunisgrani@kauniainen.fi
Skicka in information till kaunisgrani@kauniainen.fi

uutiset ■ nyheter



Kaunis valo Kauniaisten ja Gallträskin yllä. Kuva kevättalvelta 2024. Vackert sken över Grankulla och Gallträsk. Bilden från vårvintern 2024.

Strategian mukainen mainetutkimus toi Kauniaisille hienoja tuloksia

Kauniaisten kaupungin strategian läpimurtohanke 1.4. "Lisää elinvoimaa ja yrityksiä" asettaa tavoitteeksi kaupungin julkisuuskuvan parantumisen (Suomen houkuttelevin). Tämän tavoitteen toteutumisen mittaamiseksi ja alkaneen strategiakauden brändin kehittämistyön pohjaksi kaupunki tilasi Reputation & Trust -asiantuntijayritykseltä Vetovoima & Pitovoima -tutkimuksen.

Kauniaisten julkisuuskuvan kokonaisarvosana tässä alkuvuonna toteutetussa tutkimuksessa on erittäin korkea, erityisesti nykyisten asukkaiden keskuudessa (keskiarvo 4,22). Potentiaalisten asukkaiden keskuudessa kokonaiskeskiarvo on 3,70.

Nyt on luontoteon aika - järjestä siivoustalkoot!

Pääkaupunkiseudun yhteiset siivoustalkoot ovat käynnissä ja jatkuvat 5.6.2026 asti. Talkoita voivat järjestää kaikki kiinnostuneet, kuten asukkaat, yhdistykset, urheiluseurat, koulut tai vaikkapa kaveriporukat!

Lue lisää ja ilmoittaudu www.kauniainen.fi/siivoustalkoot. Tervetuloa mukaan!

Veteraanien kukkienlasku Kauniaisten kaupungintalon edessä

Kansallista veteraanipäivää vietetään jälleen 27.4. Kaupunki järjestää klo 12.00 pienimuotoisen kukkienlaskutilaisuuden kaupungintalon edustalla, jossa sijaitsevat "Tulen halki"-veistos ja veteraanikivi.

Hautausmaan laajennuksen rakentaminen alkaa

Hautausmaata laajennetaan hautapaikkojen riittävyyden turvaamiseksi. Laajennusalue sijoittuu hautausmaan kaakkoisosaan, joka on nykytilassa metsää. Alue on kaavoitettu hautausmaa-alueeksi vuonna 1964, ja sen käyttöönotto on tullut ajankohtaiseksi.

Rakennustyöt suoritetaan osin kaupungin omana työnä, osin puitesopimusurakointina. Töitä tehdään vaihteittain kaupungin muiden töiden ohessa, ja ajoittain työmaalla ei ole toimintaa. Rakennustyöt aloitettiin maaliskuussa 2026 puiden kaadolla (30.-31.3.). Urakka on valmis 12/2026 mennessä.

Undersökning om Grankullas anseende gav utmärkta resultat

Genombrottsprojekt 1.4 i Grankulla stads strategi, "Mer livskraft och fler företag", har som mål att förbättra stadens image (Finlands mest attraktiva). För att mäta hur detta mål uppnås och som grund för varumärkesutvecklingen under den inledande strategiperioden beställde staden en Vetovoima & Pitovoimaundersökning av expertföretaget Reputation & Trust.

Helhetsbetyget för Grankullas anseende enligt denna undersökning som gjordes i början av året är mycket högt, särskilt bland nuvarande invånare (medelvärde 4,22). Bland potentiella invånare är det sammanlagda medelvärdet 3,70.

Gör en miljögränning - ordna ett städtalko!

Huvudstadsregionens gemensamma städtalkon har inletts och fortsätter fram till 5.6.2026. Vi välkomnar alla invånare, föreningar, idrottsföreningar, skolor eller kompisgäng att ordna talkon!

Läs mer www.grankulla.fi/stadtalko. Välkomna med!

Veteranernas blomnedläggning framför Grankulla stadshus

Den nationella veterandagen firas igen den 27 april. Staden ordnar kl. 12.00 en mindre blomnedläggningsceremoni framför stadshuset, där skulpturen "Tulen halki" och veteranstenen är belägna.

Staden inleder utbyggnaden av begravningsplatsen

Staden utvidgar begravningsplatsen för att säkerställa att det finns tillräckligt med gravplatser. Utbyggnadsområdet ligger i begravningsplatsens sydöstra del, som i nuläget är skog. Området har planlagts som begravningsplats år 1964 och nu har det blivit aktuellt att ta det i bruk.

Staden genomför en del av byggnadsarbetena i egen regi och en del som en ramavtalsentreprenad. Arbetena utförs etappvis vid sidan av andra arbeten inom staden och tidvis kommer det inte att finnas verksamhet på byggarbetsplatsen. Byggnadsarbetet inleddes i mars 2026 med träd-fällning (30-31.3.2026). Projektet är klart senast 12/2026.

Ehdota meille ideaa! Kaipaako Kauniainen jotain uutta lapsille ja nuorille?

Sinulla on 31.4. asti aikaa ehdottaa meille omaa ideaasi siitä, miten Kauniainen voisi olla vielä parempi paikka lapsille ja nuorille. Idea voi ehdottaa yksin, kaksin, kavereiden tai vaikka luokan kanssa yhdessä. Ehdotus voi liittyä liikkumiseen ja harrastamiseen, yhteisöllisyyteen ja kohtaamispaikkoihin tai viihtyisän ja turvallisen elinympäristön kehittämiseen.

Kauniaisten kaupunki on varannut 10 000 euroa osallistavaan budjetoointiin vuodelle 2026 asukkailta tulleiden ideoiden toteuttamiseen.

Föreslå din idé för oss! Behöver Grankulla något nytt för barn och unga?

Nu har du tid till 30.4 2026 att föreslå din egen idé om hur Grankulla kunde bli en ännu bättre plats för barn och unga.

Berätta för oss hur vi kan förbättra vår verksamhet, våra tjänster eller din boendemiljö. Förslaget kan vara kopplat till fysisk aktivitet och hobbyer, gemenskap och mötesplatser eller utveckling av en trevlig och säker boendemiljö.

Grankulla stad har reserverat 10 000 euro för 2026, som kommer att användas för att genomföra invånarnas idéer.



elämäнкаari ■ livsbågen

Kauniaisten suomalainen seurakunta

Kastetut

Noel Veikko Olavi Peltokallio
Mette Elisabeth Rantala
Stina Sylvi Marianne Toukkari

Kuolleet

Lasse Juha Kalervo Heikkanen, 75 v.

Grankulla svenska församling

Avlidna

Clary Maud Elisabeth Karlemo, 94 år

Seuraa viimeisimpiä uutisia Kauniaisista ja hanki lisää tietoa: www.kauniainen.fi
Följ med senaste nytt om Grankulla och få mer info på www.grankulla.fi

kirjasto vinkkaa ■ bibban tipsar

FI KIRJASTON ekoviikko tarjoaa kaksi kiinnostavaa taapahtumaa. Opi pidentämään farkkujesi käyttöikää paikkaamalla ne! **Visible mending -henkiseen työpajaan** voit tuoda mukanasi yhden paikkaamista kaipaavat farkut. Paikkaamme käyttäen helppoja kirjontapistoja emmekä pyri piilottelemaan paikkausta, vaan paikka saa näkyä rohkeasti. Työpaja pidetään suomeksi ja ruotsiksi ma 20.4. klo 18.00–19.30.

Torstaina 23.4. saamme tietää, **miten hyvin talomme kestävät sään ääri-ilmiöt ja energiakriisit.** HSY:n Ilmastoifon energia- ja sopeutumisasiantuntijat ovat paikalla klo 17.00–19.30 ja kertovat mm. kuinka pienilläkin energiatoimilla voi saada säästöjä ja miten sään ääri-ilmiöt vaikuttavat asumisolosuhteisiin.

SE BIBLIOTEKETS ekovecka bjuder på två intressanta evenemang. Lär dig förlänga livstiden på dina jeans genom att lappa dem! Till vår **workshop i Visible mending-anda** kan du ta med dig ett par jeans som behöver lappas. Vi lappar jeansen med hjälp av enkla broderistygn och bryr oss inte om att försöka dölja lagningen. Lappen får i stället synas tydligt. Workshopen hålls på finska och svenska mån 20.4 kl. 18.00–19.30.

Torsdag 23.4 får vi veta **hur bra våra hus tål extremväder och energikriser.** Energi- och klimatanpassningsexperter från HRM:s Klimatinfo finns på plats kl. 17.00–19.30 och berättar bl.a. hur också små energisparande åtgärder gör att man sparar pengar, och hur extremväder påverkar vårt boende.

suosittelemme ■ vi rekommenderar

Sibeliuksen viulukonsertto tuo valoa kevääseen



Otto Antikainen.

FI KAUNIAISTEN orkesterin kevätkonsertti tarjoilee kuulijoille herkullisen kattauksen: viimevuotisen Sibelius-viulukilpailun finalisti Otto Antikainen tulkitsee Sibeliuksen viulukonserton. Konsertissa kuullaan myös Šostakovitšin ja Barberin musiikkia.

Viulisti Otto Antikainen astuu sinfoniaorkesterin eteen nyt jo kuudetta kertaa soittamaan Sibeliuksen viulukonserton. Vaikka hän on vuosien varrella soittanut teoksen usein, se ei kyllästy.

Pakko on kyllä myöntää, että teoksen lämmittely konserttikuntoon ei ole lempipuhua, mutta aina kun pääsee etsimään sävyjä ja uusia puolia kappaleesta, siihen ei kyllästy, Antikainen pohtii.

Lempikohtani on viimeinen yhteinen nousu orkesterin kanssa toisen osan loppupuolella. Koko toinen osa on aina ollut itselleni tärkeä. Syvyys ja rauha antavat lavalla ajattomuuden tunteen, jossa on hienoa nauttia musiikista.

Nuoresta iästään huolimatta Antikainen on jo kokenut ja palkittu viulisti. Sibelius-viulukilpailussa 2025 hän ylsi ainoana suomalaisena kuuden finalistin joukkoon.

Sibelius-kilpailun finaali on jäänyt mieleen. Paineet olivat kovat, takana pitkä kilpailurupeama, joka päättyi juurikin tähän konserttoon. Oli huikea tunne olla lavalla ja soittaa täydelle salille Helsingin kaupunginorkesterin kanssa.

Kauniaislaisyleisön eteen astumista Otto Antikainen odottaa innostuneena.

Odotan aina näistä solistikonserteista yhteistä mahtavaa musiikillista hetkeä. Sitä, mitä saamme yhdessä aikaan konserttitilanteessa. Kaikkien antaessaan parastaan syntyy jotain ainutlaatuista.

Orkesteria johtaa Petri Sakari.

Sibelius violinkonsert för med sig ljus till våren

SE GRANKULLA orkesters värkonsert bjuder publiken på en utsökt musikalisk meny: finalisten i fjolårets Sibeliusviolintävling, Otto Antikainen, tolkar Sibelius violinkonsert. På programmet står även musik av Sjostakovitj och Barber.

Violinisten Otto Antikainen stiger nu för sjätte gången fram framför en symfoniorkester för att spela Sibelius violinkonsert. Trots att han har framfört verket flitigt genom åren har han inte tröttnat på det.

– Jag måste nog erkänna att uppvärmningen av verket till konsertform inte är min favoritsyssla, men när man väl får börja leta efter nyanser och upptäcka nya sidor i stycket tröttnar man aldrig på det, säger Antikainen.

– Min favoritpunkt är den sista gemensamma uppgången tillsammans med orkestern mot slutet av andra satsen. Hela den andra satsen har alltid varit viktig för mig. Djupet och lugnet ger på scenen en känsla av tidlöshet där det är underbart att få njuta av musiken.

Trots sin unga ålder är Antikainen redan en erfaren och prisbelönt violinist.

I Sibeliusviolintävlingen 2025 nådde han som enda finalist till final bland sex finalister.

– Finalen i Sibelius-tävlingen har etsat sig fast i minnet. Pressen var hård och bakom mig låg en lång tävlingsperiod som avslutades just med denna konsert. Det var en fantastisk känsla att stå på scenen och spela för en fullsatt sal tillsammans med Helsingfors stadsorkester.

Att uppträda inför publiken i Grankulla ser Otto Antikainen fram emot med entusiasm.

– Jag ser alltid fram emot de här solistikonserterna som ett gemensamt stort musikaliskt ögonblick. Det vi kan skapa tillsammans i konsertsituationen. När alla ger sitt bästa uppstår något unikt.

Orkestern leds av Petri Sakari.

luontonurkka ■ henriks hörna



HENRIK BREMER

FI JOUTSENPARI on palannut Gallträskille ja löytää ruokaa sulaneilta rannoilta.

f Monet Henrik Bremers hienoista kuvista on julkaistu myös FB-sivulla Fåglarna kring Gallträsk.

SE SVANPARET har återvänt till Gallträsk och hittar mat vid de isfria stränderna.

f Många av Henrik Bremers fina foton finns även utlagda på FB-sidan Fåglarna kring Gallträsk.



TERO VIHERTO

Pöllö puhuu hiiren kieltä.

Tero Viherto järjestää näyttelyn kauppakeskuksessa

FI KAUNIAISLAISVALOKUVAAJA Tero Viherto järjestää jälleen valokuvanäyttelyn Kauppakeskus Granissa. Näyttely avautui 28. maaliskuuta ja on esillä noin kymmenen päivän ajan Pannacottan entisessä liiketilassa. Tarkka aika-tila löytyy kauppakeskuksen verkkosivuilta ja näyttelyn ikkunasta.

– Olen kiitollinen siitä, että kauppakeskusta pyrittävä yritys antaa minulle mahdollisuuden järjestää näyttelyn. Uskon, että tämä on win-win kaikille. On hienoa, että kauppakeskus on paikka, jossa tapahtuu koko ajan jotain, sanoo Tero, joka lupaa tällä kertaa tuoda esille hauskoja kuvia.

Edellinen näyttely kauppakeskuksessa keväällä 2023 houkutteli paikalle 600 kävijää. Miltä tuntuu päästä jälleen esittelemään kuvia kauppakeskuksessa?

– Rima on tietenkin asetettu korkealle. Olen ymmärtänyt Puskaradion kautta, että kuvani tuottavat iloa, ja yli puolet kuvista on Granista. Tällä kertaa teeman valitseminen oli vaikeaa. Edellisen näyttelyni teema oli ”Lähellä luontoa läheltä”. Nyt suuntaamme kuitenkin enemmän suurriistan pariin – mutta en halua paljastaa liikaa. Tule paikalle katsomaan itse!



TERO VIHERTO

Syvänmeren kala.

Tero Viherto ställer ut i köpcentret

SE GRANKULLAFOTOGRAFEN Tero Viherto ställer åter ut sina foton i köpcentret i Grani. Utställningen öppnade den 28 mars och pågår ungefär tio dagar i Pannacottas tidigare lokal. Exakt tidtabell hittas på köpcentrets webbplats och utställningslokalens fönster.

– Jag är tacksam att företaget som driver köpcentret ger mig möjligheten att ställa ut. Jag tror nog att det är win-win för alla. Det är bra att köpcentret är ett ställe där det händer någonting hela tiden, säger Tero som denna gång utlovar roliga bilder.

Den förra utställningen i köpcentret våren 2023 lockade 600 besökare. Hur känns det att igen få ställa ut dina bilder i köpcentret?

– Ribban har förstas lagts högt. Jag har förstått via Puskaradio att mina bilder sprider glädje och över hälften av bilderna är från Grani. Det var svårt att välja tema den här gången. Temat för min förra utställning var ”Nära naturen från nära håll”. Men den här gången ger vi oss mer på storviltet – men jag vill inte avslöja för mycket. Kom förbi och se själv!

Kirjasto panostaa lapsiin ja nuoriin

Joulukuusta lähtien kirjasto toimii jälleen vanhalla paikallaan Kauniaisten torin laidalla. Toiminta on palannut keskusta vuoden mittaisen peruskorjauksen jälkeen. Korjauksen ajan kirjasto toimi rautatien toisella puolella. Juttelimme kirjasto- ja kulttuuripalvelujen päällikön Jaakko Tiinaseen kanssa kuullaksemme, miten uusi alku on lähtenyt käyntiin.

Miten arki on alkanut peruskorjatussa Thurmanin-aukiolla sijaitsevassa kirjastossa?

Kiitos hyvin! Asiakkaat ovat alkaneet löytää tiensä takaisin tänne, ja moni tuli jo joulukuussa katsomaan, miltä kirjasto nyt näyttää. Toimintamme on ollut täydessä käynnissä siitä lähtien, kun avasimme ovet. Yhteistyö koulujen ja varhaiskasvatuksen kanssa sujuu kuten ennenkin. Tällä hetkellä meillä käy esimerkiksi kaikki alakoulun kolmasluokkalaiset, yksi luokka kerrallaan.

Sanotaan, että ihmiset lukevat yhä vähemmän. Onko kirja vielä suosittu Kauniaisissa?

Ehdottomasti! Kauniaislaiset lainaavat mielellään, ja mieluiten nimenomaan painettuja kirjoja. Kauniaisissa on Manner-Suomen korkein lainaus asukasta kohden. Remontista ei ole vielä kovin kauan, mutta kahden ensimmäisen kuukauden lainausluvut osoittavat, että lainaus on jo alkanut elpyä remontin aiheuttaman tauon jälkeen.

Budjetti on tietenkin rajallinen ja se tuo mukanaan tiettyjä haasteita, mutta meillä on osaava henkilökunta, joka tietää mitä asiakkaamme haluavat lukea ja kokoelmat rakennetaan sen mukaisesti. Painettujen kokoelmien rinnalla on myös valtakunnallinen e-kirjasto, joka tarjoaa sekä e-kirjoja että äänikirjoja. Toivomme, että yhä useampi löytäisi sen.

Oletteko huomanneet uusia asiakasryhmiä kirjastossa remontin jälkeen?

Olemme huomanneet, että yhä useampi käyttää kirjastoa mielellään työ- ja opiskelupaikkana. Viime aikoina lähes jokainen tuoli on ollut käytössä. Remontin aikana panostimme siihen, että täällä olisi paremmat mahdollisuudet työskennellä: esimerkiksi sähköpistokkeita tietokoneille on mahdollisimman monen pöydän yhteydessä. Myös valaistusta on parannettu. Asiakkaamme ovat arvostaneet näitä uudistuksia.

Kirjastossa näyttää olevan paljon tapahtumia. Panostatteko niihin erityisesti?

Nykyisin kirjasto panostaa ennen kaikkea siihen, että se toimii areenana, jossa yhteistyökumppanimme voivat järjestää toimintaa. Kaupungin säästötoimien vuoksi olemme joutuneet leikkaamaan kirjaston omaa tapahtumabudjettia voimakkaasti. Sen sijaan tiloissamme järjestävät toimintaa monet muut: kaupungin muut yksiköt, esimerkiksi liikunta-, kotoutumis- ja ympäristöpalvelut sekä sanataidekoulut, vapaaehtoistoimijat ja niin edelleen.

Remontissa tiloja muutettiin niin, että tapahtumien järjestäminen olisi sujuvampaa. Olemme erittäin tyytyväisiä uusiin tilateknisiin ratkaisuihin.

Miltä kirjaston tulevaisuuden suunnitelmat näyttävät?

Toimintaa kehitetään jatkuvasti yhdessä henkilökunnan kanssa. Olemme jo nyt Helmet-alueen kustannustehokkain kirjasto, jossa menot lainausta kohden ovat pienimmät. Siihen on päästy, koska koko henkilökunta on ollut mukana kehittämässä ja tehostamassa prosessejamme. Se on jatkossakin tarpeen alueen väestönkehityksen vuoksi. Trendinä on ollut, että lainaus ja kirjastokäyntien määrä kasvavat vuosi vuodelta.

Painotamme kaupungissa erityisesti lasten ja nuorten lukemisen edistämistä. Se alkaa jo vauvoista: kaikki alle kol-



mevuotiaat lapset ovat esimerkiksi tervetulleita kirjastoon aikuistensa kanssa kuuntelemaan loruja keskiviikkoisin. Varhaiskasvatuksen Eteiskirjasto-hanke on jopa kaksinkertaistanut kirjallisuuden käytön pienten lasten keskuudessa.

Tällä hetkellä pohdimme yhdessä koulujen kanssa, miten käytännössä toteutamme valtuuston enemmistön tukeman aloitteen koulukirjastoyhteistyöstä. Lisäksi käynnistämme pian laajenevan yhteistyön lukioiden kanssa.

KÄÄNNÖS: PATRICIA HEIKKILÄ

Abiturientit Emma Avellan (vas.) ja Emilia Lammivaara lukevat ylioppilaskirjoituksiin kirjastossa. Kirjastossa työskentely ja opiskelu on tullut entistä suosittumaksi kirjaston remontin jälkeen.

Abiturienterna Emma Avellan (t.v) och Emilia Lammivaara pluggar inför studentskrivningarna i biblioteket. Att jobba och studera i biblioteket har blivit ännu mer populärt efter bibliotekets renovering.

Lähirooka ja luomu maistuvat Kauniaisissa

FI KAUNIAISTEN kaupungin ruokapalveluissa tehdään päivittäin töitä sen eteen, että lautasille päätyy maukasta, vastuullisesti tuotettua ja kestävää ruokaa.

Yksi näkyvimmistä esimerkeistä tästä on Lähirookapäivä, joka järjestettiin Kauniaisissa ensimmäistä kertaa syksyllä 2024. Päivä sai heti lämpimän vastaanoton – ja Lähirookapäivä järjestettiin uudelleen syksyllä 2025. Vuonna 2026 sitä vietetään jo kahdesti, maaliskuussa sekä syyskuussa. Pilotista on siis tullut pysyvä osa Kauniaisten ruokapalveluiden toimintaa.

Kauniaisten kaupungin ruokapalveluilla on ruoka- ja puhdistuspalvelupäällikkö **Jaana Kokin** mukaan selkeä suunta: Luomun osuutta lisätään määrätietoisesti. Tavoitteena on, että 25 prosenttia käytetyistä raaka-aineista on luomua vuoteen 2028 mennessä – kaksi vuotta ennen valtakunnallista tavoiteaikataulua.



Jaana Kokki.

– Vuoden 2025 ostotietojen perusteella luomuoosten osuus on nyt 14 prosenttia, joten matkaa on vielä kuljettava, mutta suunta on oikea, hän toteaa.

Lähirookapäivä on yksi konkreettinen tapa edistää tätä tavoitetta. Päivän aikana nostetaan esiin kotimaisia, mielellään lähellä tuotettuja luomuraaka-aineita, tuetaan lähi- ja pientuottajia sekä lisätään asiakkaiden tietoisuutta siitä, mistä ruoka tulee. Maaliskuussa lähirookapäivää vietettiin 26.3.

Tuttuja ja uusia kumppaneita läheltä

Lähirookapäivän ytimessä ovat myös tuottajat. Vuonna 2024 ja 2025 Kauniaisten lähirookapäivien luomuluonnonlaidunliha tuli Kosken kartanosta, ja syksyllä 2025 mukaan liittyi myös Mörby Gärd. Vuonna 2026 molemmat lähirookapäivät toteutetaan Mörby Gärdin luomuluonnonlaidunlihalla.

– Tänä vuonna menuun on saatu mukaan myös kotimaista luomuperunaa ja -porkkanaa, mikä vahvistaa entises-

tään kotimaisuuden ja luomun roolia päivän kokonaisuudessa, Jaana Kokki kertoo.

Kauniaisten ruokapalveluissa luomuna tarjotaan jo monet arjen perustuotteet, kuten luomupuurohiutaaleet sekä luomumaito. Reilun kaupan luomubanaaneja puolestaan tarjotaan saatavuuden mukaan, myös kahvi on kaupungin linjausten mukaan Reilua Kauppaa, luomua sekä hiilineutraalia.

– Kauniaisten ruokapalveluille luomu on parempaa makua, parempaa jäljitettävyyttä ja vastuullisia valintoja. Luomun tarjoaminen myös tuntuu hyvälle, kun tietää että tekee hyvää tekevän luontoteon, Jaana Kokki iloitsee.

Menu

Perinteinen jauhelihakastike (luomujauhelihä, Mörby Gärd)

Härkiskastike

Keitetty luomuperuna (Ease Organic)

Salaattia myös luomuporkkanaa (Ease Organic), mahdollisesti raasteena tai paahdettuina paloina

Lähirooka- ja luomupäivä, maaliskuu

Menu

Traditionell köttfärsås (ekologisk köttfärs, Mörby Gärd)

Härkis-sås

Kokt ekologisk potatis (Ease Organic)

Som sallad serveras också ekologiska morötter (Ease Organic), antingen som rivna eller som rostade bitar

Närmat- och ekodagen, mars

JAN SNELLMAN

Biblioteket satsar på barn och unga

Sedan december finns biblioteket åter på sin gamla plats vid torget i Grankulla. Verksamheten är tillbaka i centrum efter en årslång renovering med en lika lång sejour på andra sidan järnvägen. Vi har pratat med chefen för biblioteks- och kulturtjänsterna Jaakko Tiinanen för att höra hur nystarten har gått.



MARIA GRUNDVALL

Hur har vardagen börjat för det nyrenoverade biblioteket på Thurmansplatsen?

Tack bra! Kunderna har börjat hitta hit igen, många kom genast i december för att titta hur det såg ut. Vår verksamhet har varit i full gång ända sedan vi slog upp dörrarna. Samarbetet med skolorna och småbarnspedagogiken tuffar på som det brukar. Just nu har vi till exempel alla treor på besök från lågstadiet, en klass i taget.

Det sägs att folk läser allt mindre. Är boken ännu populär i Grankulla?

Absolut! Graniborna lånar gärna, och helst ska det vara tryckta böcker. I Grankulla har vi den högsta utlåningen på fastlandet i Finland. Det har inte gått så länge efter renoveringen ännu, men de två första månadernas lånesiffror visar att utlåningen redan har börjat återhämta sig efter avbrottet.

Budgeten är förstas begränsad och det innebär vissa utmaningar, men vi har en duktig personal som vet vad våra användare vill läsa och kurerar samlingarna därefter. Som komplement till de tryckta samlingarna finns ju också det nationella e-biblioteket som erbjuder både e-böcker och ljudböcker. Det hoppas vi fler ska upptäcka.

Har ni märkt några nya kundgrupper i bibban efter renoveringen?

Vi har märkt att allt fler gärna använder biblioteket som arbets- och studieplats. Den senaste tiden har nästan varanda stol varit i användning. Under renoveringen satsade vi på att förbättra möjligheterna att jobba här och nu finns det till exempel eluttag för datorer vid så många bord som möjligt. Belysningen är också förbättrad. Det har varit uppskattat av våra användare.

Det verkar vara mycket på gång i bibban. Satsar ni stort på evenemangen?

Biblioteket satsar numera i första hand på att vara en arena där våra samarbetspartners kan ordna verksamhet. Som en del av stadens sparätgärder har vi varit tvungna att skä-



MARIA GRUNDVALL

Kaupungin liikuntapalvelujen Helena Pirvola-Nykänen ohjaa tuolijumppaa kirjaston pedagogisessa tilassa. Tila on uudistettu sopimaan monenlaisiin tapahtumiin koululuokkien vierailuista kirjailtailtoihin.

Helena Pirvola-Nykänen från stadens idrottstjänster leder stolgympnastik i bibliotekets pedagogiska utrymme. Rummet har gjorts om för att passa många sorts evenemang, från skolklassbesök till författarkvällar.

ra ner kraftigt i bibliotekets egen evenemangsbudget. Därremot har vi många andra som ordnar verksamhet i våra utrymmen: stadens övriga enheter inom till exempel motion, integration och miljö, ordkonstskolor, frivilligverksamhet, och så vidare.

Lokalerna ändrades under renoveringen så att det ska vara smidigare att ordna evenemang. Vi är mycket nöjda med de nya utrymmestekniska lösningarna.

Hur ser framtidsplanerna ut i biblioteket?

Verksamheten är ett ständigt pågående utvecklingsarbete tillsammans med personalen. Vi är redan nu det kostnadseffektivaste biblioteket i Helmet-regionen med lägst utgifter per lån, och dit har vi lyckats komma eftersom hela personalen varit med och leanat våra processer. Det blir nödvändigt också i fortsättningen med tanke på befolkningsutvecklingen i området. Trenden har varit att utlåningen och antalet besök i biblioteket ökat år för år.

Vi prioriterar läsfrämjande verksamhet bland barn och unga i staden. Det börjar redan med bebisarna: alla barn under tre år är till exempel välkomna till bibban med sina vuxna för att lyssna på rim och ramsor på onsdagar. Projektet med Tamburbiblioteket inom småbarnspedagogiken har rentav fördubblat litteraturanvändningen bland de yngre barnen.

Just nu håller vi på att tänka ut tillsammans med skolorna hur vi i praktiken ska förverkliga fullmäktiges majoritetsstödda initiativ till ett skolbibliotekssamarbete. Och så drar vi snart i gång ett utökat samarbete med gymnaserna.

MARIA GRUNDVALL

Kirjastopolku

- Kirjastopolku on suunnitelma, jonka kirjasto, koulut ja varhaiskasvatus ovat laatineet yhdessä Kauniaisissa.
- Suunnitelman mukaan kaikkien lasten ja nuorten, vastasyntyneistä toisen asteen opiskelijoihin, tulee kohdata kirjaston lukemista edistävää toimintaa useissa eri vaiheissa. Tavoitteena on, että lukemisen edistäminen hyödyttää kaikkia lapsia tasavertaisesti riippumatta siitä, missä päiväkodissa tai koulussa he ovat.
- Lukemisen edistämistä toteutetaan monin eri tavoin. Esimerkiksi kaikissa Kauniaisten päiväkodeissa on oma Eteiskirjasto, josta kirjaston kirjoja voi lainata suoraan päiväkodista. Tärkeä osa toimintaa on myös kutsua tietyillä vuosiluokilla kaikki koululuokat vierailulle kirjastoon. Tulevaisuudessa tavoitteena on tarjota kirjaston asiantuntemusta koulukirjastojen kehittämiseen.

Biblioteksstigen

- Biblioteksstigen är en strategi som utarbetats tillsammans av biblioteket, skolorna och småbarnspedagogiken i Grankulla.
- Enligt strategin ska alla barn och unga, från nyfödda till studerande på andra stadiet, komma i kontakt med bibliotekets läsfrämjande verksamhet i flera olika skeden. Tanken är att den läsfrämjande verksamheten ska komma alla barn till godo på ett jämlikt sätt, oavsett vilket dagis eller vilken skola de går i.
- Läsfrämjandet förverkligas på många olika sätt. Alla daghem i Grankulla har till exempel ett eget Tamburbibliotek, där biblioteksböcker går att låna direkt från dagiset. En viktig del av verksamheten är att bjuda in alla skolklasser på vissa årskurser till ett besök i biblioteket. I framtiden är ambitionen att erbjuda bibliotekets expertis för att utveckla skolbiblioteken.

Närmat och ekologiskt smakar i Grankulla

SE I GRANKULLA stads kostservice arbetar man varje dag för att maten som serveras ska vara välsmakande, ansvarsfullt producerad och hållbar.

Ett av de tydligaste exemplen på detta är Närmatsdagen, som ordnades i Grankulla för första gången hösten 2024. Dagen fick genast ett varmt mottagande – och ordnades därför på nytt hösten 2025. År 2026 firas den redan två gånger, i mars och september. Pilotprojektet har alltså blivit en permanent del av verksamheten inom Grankulla stads kostservice.

Enligt chefen för kost- och rengöringsservicen **Jaana Kokki** har kostservicen i Grankulla en tydlig riktning: andelen ekologiska produkter ökas målmedvetet. Målet är att 25 procent av de använda råvarorna ska vara ekologiska före år 2028 – två år före den nationella tidtabellen.

– Baserat på inköpsuppgifterna för 2025 är andelen ekologiskt nu 14 procent. En bit återstår alltså än, men riktningen är den rätta, säger hon.

Närmatsdagen är ett konkret sätt att främja detta mål. Under dagen lyfts inhemska, gärna lokalt producerade ekologiska råvaror fram, samtidigt som när- och småproducenters stöds och kundernas medvetenhet om matens ursprung ökar. I mars firades närmatsdagen 26.3.

Bekanta och nya samarbetspartner i närheten

Producenterna står också i centrum för närmatsdagen. Åren 2024 och 2025 kom det ekologiska naturbetesköttet till Grankullas närmatsdagar från Kosken kartano och hösten 2025 anslöt sig även Mörby Gård. År 2026 genomförs båda Närmatsdagarna med ekologiskt naturbeteskött från Mörby Gård.

– I år har vi också fått med inhemsk ekologisk potatis och morot på menyn, vilket ytterligare stärker den inhemska och ekologiska profilen under dagen, säger Kokki.

Inom Grankulla stads kostservice serveras redan många vardagliga basprodukter som ekologiska, såsom ekologiska gryn för morgongröt och ekologisk mjölk. Ekologiska Fairtrade-bananer erbjuds enligt tillgång, och enligt stadens riktlinjer är även kaffet Fairtrade, ekologiskt och koldioxidneutralt.

– För kostservicen i Grankulla betyder ekologiskt bättre smak, bättre spårbarhet och ansvarsfulla val. Det känns också bra att servera ekologiskt när man vet att man samtidigt gör en god gärning för naturen, säger Kokki.

ÖVERSÄTTNING: PATRICIA HEIKKILÄ



JAN SNELLMAN

Lähiliha tulee Länsi-Uudeltamaalta ja vihannekset Haukivuorelta Mikkelin läheltä. Ruoka valmistetaan Kauniaisissa. Hüseyin Kaya ja Aprilia Ronko pitävät huolen siitä, että oppilaiden lautaselle päätyy yhä enemmän luonnonmukaisesti tuotettua ruokaa.

Leverantören av det närproducerade köttet finns i Västnyland och grönsakerna kommer från Haukivuori i närheten av St Michel. Maten produceras i Grankulla. Hüseyin Kaya och Aprilia Ronko ser till att eleverna får allt mer naturodlat på sin tallrik.



JAN SNELLMAN

Ylistetystä lastenkirjasta tv-sarja Granissa

Erään rivitaloasunnon ympärillä, lähellä Stockmannin raunioita Kauniaisissa, kuhisee, kun kuvausryhmä kuvaa uutta lasten tv-sarjaa Svenska Ylelle. Sarja perustuu Matilda Gyllenbergin menestyksekkääseen lastenkirjaan *Hundra dagar hemma* (sata päivää kotona).

Kun KG saapuu vierailulle, on yhtäkkiä ruokataunon aika, ja asunnosta virtaa ulos näyttelijöitä ja muita tuotannossa työskenteleviä. Näyttelijä **Pelle Heikkilä** ja **Robert Helle**, joka esittää yhtä lapsirooleista – Staffania – vitsailevat iloisesti keskenään. He vaikuttavat vanhoilta tutuilta, mutta tapasivat todellisuudessa ensimmäistä kertaa vasta muutamaa tuntia aiemmin.

– On tosi hauskaa päästä kuvaamaan näiden tyyppien kanssa, Pelle sanoo, kun myös pääroolia esittävä **Emilia Peltola**, joka näyttää Nikeä, saapuu paikalle.

Kirja kertoo Nikestä ja Miasta, jotka joutuvat keskelle salapoliisimysteeriä, samalla kun Nike kamppailee mielenterveysongelmien kanssa eikä halua mennä kouluun. Mias esittää **Amanda George**. Aikuisten näyttelijöiden joukossa ovat myös **Alma Pöysti**, **Mimosa Willamo** ja **Elmer Bäck**.

Pelle Heikkilälle *Hundra dagar hemma* on tärkeä kirja. Hän pitää siitä, mitä ollaan tekemässä.

– Mikään ei ole parempaa kuin saada olla mukana näin tärkeässä tuotannossa. Meillä on kolme tytärtä, ja luimme kirjan, ja sen jälkeen katsoimme Unga Teaternin todella hienon näytelmän. Olen myös hyvä ystävä kirjailijan kanssa, joten tämä on todellinen kunnia. Aihe on tärkeä, Pelle sanoo.

Pelle Heikkilä har inte tidigare jobbat mycket med barnteater, men skådespelarkollegerna Robert Helle och Emilia Peltola verkar nöjda. Han är ganska humoristisk, säger Robert. Både han och Emilia kom med i serien via en casting. De går i samma skola i Helsingfors och har varit aktiva i skolans teaterklubb. **Pelle Heikkilä** ei ole aiemmin työskennellyt paljon lastenteatterin parissa, mutta näyttelijäkollegat Robert Helle ja Emilia Peltola vaikuttavat tyytyväisiltä. Hän on aika humoristinen, Robert sanoo. Sekä hän että Emilia pääsivät sarjaan mukaan koekuvausten kautta. He käyvät samaa koulua Helsingissä ja ovat olleet aktiivisia koulun teatterikerhossa.

Hyllade boken Hundra dagar hemma blir TV-serie i Grani

Det sjuder av liv kring en radhuslägenhet i närheten av Stockmanns ruiner i Grankulla när inspelningsteamet spelar in en ny barnserie för Svenska Yle baserat på den framgångsrika barnboken *Hundra dagar hemma* av Matilda Gyllenberg.

När KG kommer på besök är det plötsligt dags för matpaus och ut ur lägenheten strömmar skådespelare och övriga som arbetar med filmen. Skådespelaren **Pelle Heikkilä** och **Robert Helle**, som spelar en av barnrollerna – Staffan – skämtar glatt med varandra. De verkar vara gamla bekanta, men träffades faktiskt för första gången några timmar tidigare.

– Det är jätteroligt att få filma ihop med de här typerna, säger Pelle när även huvudrollsinnehavaren **Emilia Peltola**, som spelar Nike, dyker upp.

Boken handlar om Nike och Mia som dras in i ett detektivmysterium, samtidigt som Nike kämpar med psykisk ohälsa och inte vill gå till skolan. Mia spelas av **Amanda George**. Bland de vuxna skådespelarna finns även **Alma Pöysti**, **Mimosa Willamo** och **Elmer Bäck**.

För Pelle Heikkilä är *Hundra dagar hemma* en viktig bok. Han gillar vad som görs.

– Ingenting är bättre än att få vara med i en så här viktig produktion. Vi har tre döttrar och läste boken och sedan kollade vi på Unga Teaterns jättefina pjäs och jag är god vän med författaren så det är en sann ära. Det är ett viktigt tema, säger Pelle.

”Tänkte genast på Grani”

Seriens producent **Mia Palmgren** är född i Grani och har släkt i staden. Författaren själv är bosatt i staden även om hon just nu bor utomlands. Att Grankulla blev plats för in-

spelningar och ”hjärta för serien” förklarar Mia så här:

– Jag läste boken tillsammans med regissören och manusförfattaren **Anna Blom** och då simhallen är viktig i boken tänkte vi genast på Grankulla. Och eftersom både jag och Matilda är från Grani så kändes det bara rätt, säger hon.

Inspelelingarna i Grankulla pågick en vecka bland annat vid Stockmanns ruiner och Arbetarakademin. Produktionsbolaget Jamedia Production hade sammanlagt cirka 30-40 personer på plats.

Mia Palmgren säger att det känns bra och en ära att få jobba med en så fantastisk text.

– Matilda är jätteduktig. Hon har fångat en fin balans av underhållning, spänning och ett mycket viktigt tema. Man känner alla lager när man läser texten, säger Mia.

Serien följer boken väldigt nära och Matilda har varit med och utvecklat manus. Det är ovanligt att det görs serier av det här slaget.

– Ju mer vi pratar om psykisk ohälsa, desto mer normaliserat blir det – och då blir det också lättare att förebygga. När vi presenterat projektet utomlands har vi märkt ett jättestort behov av innehåll av det här slaget.

Serien ses också i Norden och förhoppningen är att den också ska spridas internationellt. Den blir färdig i höst och beslutet om när den ska sändas fattas av Svenska Yle. Den består av åtta tio minuters avsnitt och riktar sig till barn i åldern 9–12.

JAN SNELLMAN



JAN SNELLMAN

Linda Nyman jobbar som scripta och följer inspelningen. Linda Nyman toimii kuvaussihteerinä ja seuraa kuvauksia.



JAMEDIA PRODUCTION

Stockmanns ruiner hörde till de ställen i Grani där tv-serien spelades in. Filmfotografen på bilden är Marika Hill.

Stockmannin rauniot kuuluivat niihin paikkoihin Granissa, joissa tv-sarja kuvattiin. Kuvassa oleva elokuvaaja on Marika Hill.

”Ajattelimme heti Grania”

Sarjan tuottaja **Mia Palmgren** on syntynyt Kauniaisissa ja hänellä on sukua kaupungissa. Myös kirjailija on kirjoilla kaupungissa, vaikka asuu tällä hetkellä ulkomailla. Mia selittää näin, miksi Kauniai-nen valikoitui kuvauspaikaksi ja sarjan ”sydämeiksi”:

– Luimme kirjan yhdessä ohjaajan ja käsikirjoittajan **Anna Blomin** kanssa, ja koska uimahalli on kirjassa tärkeä, ajattelimme heti Kauniaista. Ja koska sekä minä että Matilda olemme Granista, se tuntui vain oikealta, hän sanoo.



Mia Palmgren.

Kuvaukset Kauniaisissa kestivät viikon, ja niitä tehtiin muun muassa Stockmannin raunioilla ja Työväen akatemiassa. Tuotantoyhtiö Jamedia Productionilla oli paikalla yhteensä noin 30–40 henkilöä.

Mia Palmgren sanoo, että tuntuu hyvältä ja kunnia-kaalta saada työskennellä näin hienon tekstin parissa.

– Matilda on todella taitava. Hän on onnistunut löytämään hienon tasapainon viihteen, jännityksen ja erittäin tärkeän teeman välillä. Tekstissä aistii kaikki kerrokset sitä lukiessa, Mia sanoo.

Sarja seuraa kirjaa hyvin tarkasti, ja Matilda on ollut mukana kehittämässä käsikirjoitusta. Tällaiset sarjat ovat harvinaisia.

– Mitä enemmän puhumme mielenterveysongelmista, sitä normaalimmaksi se muuttuu – ja silloin niitä on myös helpompi ennaltaehkäistä. Kun olemme esitelleet projektia ulkomailla, olemme huomanneet valtavan tarpeen tällaiselle sisällölle.

Sarjaa esitetään myös Pohjoismaissa, ja toiveena on, että se leviää kansainvälisesti. Se valmistuu syksyllä, ja päätöksen esitysajankohdasta tekee Svenska Yle. Sarja koostuu kahdeksasta kymmenen minuutin jaksosta ja se on suunnattu 9–12 -vuotiaille lapsille.

KÄÄNNÖS: PATRICIA HEIKKILÄ

Kaumon opettajien konsertti huhtikuussa

– yhteistyössä Granin Lähiavun kanssa

FI KAUNIAISTEN musiikkiopisto järjestää konsertteja monta kertaa vuodessa. Yleensä oppilaat näyttävät taitojaan, mutta huhtikuussa pääsevät myös opettajat esiintymään. Kyseessä on jokavuotinen opettajakonsertti ja teemana tänä vuonna on ”Täri-noita rakkaudesta ja ystävydestä”.

Konsertti järjestetään yhdessä Grani Lähiapu ry:n kanssa, joka saa osan konsertin tuotosta. Varoja käytetään yhdistyksen toimintaan, jonka avulla se pyrkii vähentämään yksinäisyyttä. Opettajayhdistyksen puheenjohtaja **Krista Väisänen** on organisoinut konserttia Granin Lähiavun kanssa.

– Alun perin konsertti piti järjestää ystäväpäivän korvalla, mutta se jouduttiin siirtämään aikataulusyistä. Teema kuitenkin pysyi samana, Krista Väisänen kertoo.

Hän otti yhteyttä Granin Lähiavun **Aila Thuriniin**, joka innostui yhteistyöideasta heti.

– Sanoin heti kyllä! Kaikki yhteistyö eri tahojen kanssa on ihan mahtavaa, hän sanoo.

Seppo Tarhio, joka on pianonsoiton opettaja, tuli taloon opettajaksi vuonna 1987.

– Kaikki esiintyjät ovat omia opettajiamme, jotka näin pääsevät itse musisoimaan tärkeän asian hyväksi, Seppo Tarhio sanoo. Hänelle opettajien konsertti on tuttu tilaisuus.

– Olen ollut lähes poikkeuksetta aina mukana, hän kertoo.

Järjestäjät huomauttavat, että konserttiohjelma on monipuolinen; kuullaan sekä klassista että kevyempää teemaan sopivaa musiikkia. Yksi konsertin esiintyjistä on **Jannike Sandström**, joka tällä hetkellä yhdistää artistin ja opettajan urat.

Hän on muuttanut takaisin Graniin ja työskentelee tuntiopettajana musiikkiopis-



Krista Väisänen (vas.), Seppo Tarhio, Aila Thurin ja Jannike Sandström odottavat huhtikuun konserttia innolla.

Krista Väisänen (t.v.), Seppo Tarhio, Aila Thurin och Jannike Sandström ser fram emot konserten i april.

tossa, jossa on itsekin opiskellut. Samalla hän työstää aktiivisesti uutta levyään, joka julkaistaan syyskuussa.

– On todella mukavaa olla takaisin kaupungissa, ja täällä on kiva työskennellä. Kaikki ovat olleet hyvin ymmärtäviä, vaikka minulla on paljon muuta ohjelmaa, joka menee välillä päällekkäin, ja joudun välillä järjestämään aikatauluja, jotta kaikki onnistuu, hän sanoo.

Kauniaisten musiikkiopisto on ollut aktiivinen osa Kauniaisten kulttuurielämää jo vuodesta 1970, joten viime vuonna juhlittiin Kaumon 55-vuotista taivalta.

JAN SNELLMAN

Konsertti järjestetään Uudessa Paviljongissa 24.4. klo 18. Liput 12 ja 18 euroa (sisältää väliaikatarjoilun). Kaumon oppilaille konsertti on maksuton.

Kaumos lärarkonsert i april

– i samarbete med Grani Närhjälp

SE GRANKULLA musikinstitut ordnar konserter flera gånger per år. Vanligtvis är det eleverna som får visa sina färdigheter, men i april är det lärarnas tur att stå på scen. Det handlar om den årliga lärarkonserten och årets tema är ”Berättelser om kärlek och vänskap”.

Konserten ordnas i samarbete med Grani Närhjälp rf, som får en del av intäkterna från konserten. Pengarna används i föreningens verksamhet som syftar till att minska ensamhet. Lärarföreningens ordförande **Krista Väisänen** har organiserat konserten tillsammans med Närhjälpen.

– Ursprungligen skulle konserten ordnas kring vändagen, men den måste flyttas av tidtabellsskäl. Temat förblev ändå detsamma, berättar Krista Väisänen.

Hon tog kontakt med **Aila Thurin** vid Grani Närhjälp, som genast blev entusiastisk över idén om samarbete.

– Jag sade genast ja! Allt samarbete mellan olika aktörer är helt fantastiskt, säger hon.

Seppo Tarhio, som är pianolärare, började arbeta vid institutet år 1987.

– Alla som uppträder är våra egna lärare, som på det här sättet får musicera själva för en viktig sak, säger Seppo Tarhio.

För honom är lärarkonserten ett välbekant evenemang.

– Jag har nästan utan undantag alltid varit med, berättar han.

Arrangörerna påpekar att konsertprogrammet är mångsidigt: publiken får höra både klassisk musik och lättare musik som passar temat. En av dem som uppträder är **Jannike Sandström**, som för närvarande kombinerar karriären som artist och lärare.

Hon har flyttat tillbaka till Grani och arbetar som timlärare vid musikinstitutet där hon själv har studerat. Samtidigt arbetar hon aktivt med sin nya skiva som ges ut i september.

– Det känns väldigt trevligt att vara tillbaka i staden och roligt att arbeta här. Alla har varit mycket förstående trots att jag har mycket annat program som ibland krockar, och jag måste ibland trixa och fixa med tidtabellerna för att få allt att fungera, säger hon.

Grankulla musikinstitut har varit en aktiv del av stadens kulturliv sedan 1970, och i fjol firades institutets 55-årsjubileum.

Konserten ordnas i Nya Paviljongen den 24 april klockan 18. Biljetterna kostar 12 och 18 euro (inklusive pausservering). För Kaumos elever är konserten gratis.

Silmälasit
**OTA 2,
MAKSA 1**

Glasögon
**KÖP 2,
BETALA FÖR 1**

Suomen laajin, 2000 kehyksen valikoima nyt Kauniaisissa.

Finlands bredaste sortiment, med 2000 bågar, nu även i Grankulla!

Synsam Grani
Kauppakeskus / Köpcentrum Grani
Puh./Tel. 010 237 2208
Löydä oma tyylini [synsam.fi](https://www.synsam.fi)
Hitta din stil på [synsam.fi](https://www.synsam.fi)

Språk, kultur och kommunikation

Fungera lokalt men tänka globalt har myntats av flera forskare. Med lokalt avses här Grankulla järnvägsstation och globalt begränsas till Öresund och Köpenhamns centralstation. I båda fallen har förbättrade kommunikationer lett till expansion, välfärd och kulturellt uppsving. Utan kustbanan hade inte Grankulla blivit till, än mindre hade den huvudsakligen svenska kultureliten sökt sig hit enligt en trend som genomsyrade de nedsmutsade industristäderna i Central- och Västeuropa. Ren luft, klara tankar och människan i egenskap av flockdjur lockades till gemenskap i vårt forna villasamhälle. Detta gör Grankulla unikt i Finland men inte i övriga Europa. Ekonomin kom längs järnvägen österifrån och dito från norr. De kulturella influenserna kom västerifrån över haven och hamnarna längs kustbanan. Järnvägen var kopplad till det ryska imperiet och senare till Sovjetimperiet efter andra världskriget.

Järnvägsförbindelsen över Öresund har gett en rejäl puff beträffande integrerad ekonomi, kultur och språk. Tågen från Köpenhamn går till Göteborg, Kalmar, Lund



Jan Sundberg.

ja ända till Stockholm. Informationen ombord går ibland på svenska och ibland på danska hur det råkar sig. Universitetet i Köpenhamn och Lund med nära samarbete är nu toppuniversitet inte bara i Norden utan i hela världen. Det nästa stora steget handlar om tunneln från Rødby till tyska Puttgarden som blir klar 2029, eventuellt något år senare.

Den arton kilometer långa tunneln halverar restiden från Köpenhamn till Hamburg från nuvarande fem till två och en halv timme. Med detta integreras Skandinavien på ett avgörande sätt med metropolerna i kontinental Europa. Estland går snart samma väg när Rail Baltica snart är klar med samma spårvidd ner mot Berlin. Hur går det för Finland och tågen som passerar Grankulla?

Dessvärre förstärks Finlands perifera läge som unionens nordostliga utpost som nås med flyg och båt över vådliga och frusna vatten. Beträffande järnvägen blir resorna mellan Grankulla och Helsingfors behändigare och bättre med två nya spår och fina plattformar.

Däremot sker inget väsentligt beträffande kommunikationerna i östlig och västlig riktning. I öster är det stopp vid ryska gränsen och i väster vid

Åbo hamn. Landets regering planerar bygga snabbspår som passerar Grankulla. Om projektet förverkligas når tåget 20 minuter snabbare till Åbo hamn och där blir det tvärstopp. Kostnaderna är hisnande för varje minut man vinner i tid om planen förverkligas. Än mera blir det med planerna att bygga tunnel under finska viken, broar och tunnlar över Åland och tunnlar samt vägbankar över Kvarken. I motsats till i det tätbefolkade Danmark och Sydsverige blir dessa projekt enorma ekonomiska utmaningar i det glesbefolkade och kapitalfattiga Finland.

Kulturkapitalet i Grankulla erbjuder lösningen till problemet. Även om kommunikationerna västerut var avgjort sämre förut än nu odlade kultureliten i Grankulla nära samarbete med kulturprofiler i övriga Norden. De var väl medvetna om att ett gemensamt språk och gemensam kultur bygger broar. Till skillnad från fysiska broar och tunnlar är kultur och språk helt gratis och erbjuds i det tvåspråkiga Grankulla. Upp i norr är detta vardag. I Sápmi fungerar det nära samarbetet smärtfritt mellan samer i tre länder på samma språk. Längs Tornedalen består bron av finska och meänkieli med finurliga svenskinfluerade ord såsom rondelli. I Kvarken är det svenska språket som förenar mellan region Vasa och Umeå trots sundet dem emellan. Samma gäller Åland och Stockholms län. Dags att plocka fram gammal visdom om hur språk och kultur genererar välstånd i Grankulla och hela Finland givet att man lär sig att leva upp till tvåspråkighetens ekonomiska fördelar.

Kieli, kulttuuri ja liikenneyhteys

Toimi paikallisesti mutta ajattele globaalisti on useiden tutkijoiden lanseeraama ajatus. Tässä paikallisella viitataan Kauniaisten rautatieasemaan ja globaalilla Juutinraumaan ja Kööpenhaminan päärautatieasemaan. Molemmista tapauksissa parantuneet liikenneyhteys ovat johtaneet kasvuun, hyvinvointiin ja kulttuuriseen nousuun. Ilman rannikkorataa Kauniainen ei olisi syntynyt, eikä varsinkaan pääosin ruotsinkielinen kulttuurieliitti olisi hakeutunut tänne samanlaisena ilmiönä, joka levisi likaantuneissa teollisuuskaupungeissa Keski- ja Länsi-Euroopassa. Puhdas ilma, kirkkaat ajatukset ja ihminen laumaeläimenä houkuttelivat yhteisöllisyyteen entisessä huvilayhdyskunnassamme. Tämä tekee Kauniaista ainutlaatuisen Suomessa, mutta ei muualla Euroopassa. Talous saapui rautatietä pitkin idästä ja samoin pohjoisesta. Kulttuuriset vaikutteet tulivat lännestä merien ja rannikkoradan satamien kautta. Rautatie oli kytköksissä Venäjän imperiumiin ja myöhemmin Neuvostoliiton imperiumiin toisen maailmansodan jälkeen.

Juutinrauman yli kulkeva rautatieyhteys on antanut voimakaan sysäyksen integroituneelle taloudelle, kulttuurille ja kielelle. Junat Kööpenhaminasta kulkevat Göteborgiin, Kalmariin, Lundiin ja jopa Tukholmaan asti. Junissa annettava informaatio on joskus ruotsiksi ja joskus tanskaksi, miten milloinkin sattuu. Kööpenhaminan ja Lundin yliopistot, jotka tekevät tiivistä yhteistyötä, ovat nykyään huippuyliopistoja eivät vain Pohjoismaissa vaan koko maailmassa. Seuraava suuri askel on tunneli Rødbystä Saksan Puttgardeniin, jonka on määrä valmis-

tua vuonna 2029, mahdollisesti hieman myöhemmin. Kahdeksantoista kilometriä pitkä tunneli puolittaa matka-ajan Kööpenhaminasta Hampuriin nykyisestä viidestä tunnista kahteen ja puoleen. Tämän myötä Skandinavia integroidaan ratkaisevalla tavalla Manner-Euroopan metropoleihin. Viro kulkee pian samaa tietä, kun Rail Baltica valmistuu ja käyttää samaa raidelevyettä Berliiniin saakka. Miten käy Suomen ja Kauniaisten kautta kulkevien junien?

Valitettavasti Suomen syrjäinen asema unionin koillisena etuvartiona ja paikkana, johon saavutaan lentäen tai laivalla vaarallisten ja jäätyvien vesien yli, vahvistuu. Rautateiden osalta matkat Kauniaisten ja Helsingin välillä helpottuvat ja paranevat kahden uuden raiteen ja hienojen laitureiden myötä. Sen sijaan itä- ja länsisuuntaisissa yhteyksissä ei tapahdu mitään olennaista. Idässä kulku pysähtyy Venäjän rajalle ja lännessä Turun satamaan. Hallitus suunnittelee nopeaa rataa, joka kulkisi Kauniaisten kautta. Jos hanke toteutuu, juna saavuttaa Turun sataman 20 minuuttia nykyistä nopeammin ja siellä matka päättyy. Kustannukset ovat huimaavat jokaista säästettyä minuuttia kohden, jos suunnitelma toteutetaan. Vielä suuremmiksi ne kasvavat suunnitelmassa rakentaa tunneli Suomenlahden alle, siltoja ja tunneleita Ahvenanmaan yli sekä tunneleita ja pengerryksiä Merenkurkun yli. Toisin kuin tiheästi asutuissa Tanskassa ja Etelä-Ruotsissa, nämä hankkeet ovat valtavia taloudellisia haasteita harvaan asutussa ja pääomaköyhässä Suomessa.

Kauniaisten kulttuuripääoma tarjoaa ratkaisun ongelmaan. Vaikka yhteydet länteen olivat aiemmin huomattavasti huonommat kuin nyt, Kauniaisten kulttuurieliitti kehitti läheistä yhteistyötä kulttuurivaikuttajien kanssa muualla Pohjolassa. He olivat hyvin tietoisia siitä, että yhteinen kieli ja yhteinen kulttuuri rakentavat siltoja. Toisin kuin fyysiset sillat ja tunnelit, kulttuuri ja kieli ovat täysin ilmaisia ja niitä on tarjolla kaksikielisessä Kauniaisissa. Pohjoisessa tämä on arkipäivää. Saamenmaalla yhteistyö toimii sujuvasti kolmen maan saamelaisten välillä samalla kielellä. Tornionlaaksossa silta rakentuu suomen ja meänkielen varaan, höystettynä oivaltavilla ruotsalaisvaikutteisilla sanoilla kuten rondelli. Merenkurkussa ruotsin kieli yhdistää Vaasan ja Uumajan alueet salmesta huolimatta. Sama pätee Ahvenanmaan ja Tukholman läänin välillä. On aika ottaa esiin vanha viisaus siitä, miten kieli ja kulttuuri luovat vaurautta Kauniaisissa ja koko Suomessa, edellyttäen, että opimme hyödyntämään kaksikielisyyden taloudelliset edut.

JAN SUNDBERG,
YLEISEN VALTIO-OPIN PROFESSORI EMERITUS,
TOIMITUSNEUVOSTON PUHEENJOHTAJA
EMERITUSPROFESSOR I ALLMÄN STATSLÄRA,
REDAKTIONSRÅDETS ORDFÖRANDE
KÄÄNNÖS: PATRICIA HEIKKILÄ

Kvinnoförbundet diskuterade vården

SE SVENSKA Kvinnoförbundet i Grankulla ordnade en diskussion om "Bättre äldreomsorg och kortare vårdköer" i Grankulla stadshus 3.3 med Karin Cederlöf, andra vice ordförande i styrelsen för Västra Nylands välfärdsområde, efter Svenska Kvinnoförbundet i Grankulla rfs årsmöte.

Bland annat diskuterades förslaget till finansieringsmodell för social- och hälsovården, äldreomsorgen, närståendevården, nedskärningar i välfärdsområdena och möjligheten till systemet med egen läkare, vilket har varit efterlyst i bland annat Grankulla.

Beträffande finansieringsmodellen skulle medel från bland andra Västra Nylands välfärdsområde omfördelas via staten till andra välfärdsområden, vilket inte skulle gynna Västra Nylands välfärdsområde. Beslutet om finansieringen fattas i samband med budgetförhandlingarna.

På Svenska Kvinnoförbundet i Grankullas årsmöte omvaldes ordförande och den sittande styrelsen omvaldes och kompletterades med en ny styrelsemedlem: Ordförande är Veronica Fellman och övriga medlemmar vice ordförande Veronica Rehn-Kivi, sekreterare Agneta Selroos, kassör Ann-Christine Nix, styrelsemedlemmar Aurora Johansson, Marjukka Nyberg (ny), Miivi Selin-Patel, ersättare Anna Lena Karlsson-Finne.

Kenestä Kauniaisten Vuoden yrittäjä 2025?

FI KAUNIAISTEN Yrittäjät ry – Grankulla Företagare rf kutsuu kaikki kaupunkilaiset valitsemaan Vuoden 2025 yrittäjää. Äänestys tapahtuu, kuten aikaisempinakin vuosina kaupungin hallinnoimalla webropol-äänestysalustalla. Äänestyksen voittaja, eniten teiltä ääniä saanut, julkistetaan Granipäivänä 21.5.2026.

www.kauniainen.fi/vuodenyrittaja



Vem blir Årets företagare i Grankulla 2025?

SE GRANKULLA Företagare rf – Kauniaisten Yrittäjät ry bjuder in alla invånare att välja Årets företagare 2025. Röstningen sker, precis som tidigare år, via stadens webropol-röstningsplattform. Vinnaren, den företagare som fått flest röster, avslöjas under Grani-dagen 21.5.2026.

www.grankulla.fi/aretsforetagare

Kaupunkirata:

Kulku asemille helpottuu kesällä

Kesäkatkoksen jälkeen kulku Kauniaisten ja Koivuhovin juna-asemille helpottuu.

Junaliikenne keskeytyy viideksi viikoksi kesällä, ajalla 22.6.–27.7. Katkon jälkeen Koivuhovin nykyiset reunalaiturit poistuvat käytöstä, ja niiden tilalle otetaan käyttöön uusi, raiteiden väliin sijoittuva välilaituri, joka palvelee sekä itään että länteen kulkevia junia. Kulku uudelle laiturille tapahtuu Bredanportilta, josta on yhteys sekä hissillä että portailla.

Kauniaisten asemalle rakennetaan lopputilanteessa kolme laituria: kaksi reunalaituria sekä raiteiden väliin sijoittuva välilaituri. Kesän 2026 liikennekatkon päätyttyä käytössä ovat eteläinen reunalaituri ja välilaituri. Kulku molemmille laitureille tapahtuu Tunnelitieltä, josta on yhteys sekä hissillä että portailla.

– Eteläiselle reunalaiturille pääsee lisäksi

si myös radan eteläpuolella kulkevalta Rantaradanbaanalta, projektipäällikkö **Tommi Rosenvall** kertoo.

Väylävirasto järjesti 23.3. yleisötilaisuuden Kaukalahden koululla. Tilaisuudessa esiteltiin Espoon kaupunkirata -hankkeen kokonaisuutta ja keskityttiin erityisesti alueurakka 4:n (AU4) noin neljän kilometrin rataosuuteen välillä Espoo–Kauklahti. AU4 käynnistyi maaliskuussa ja siitä vastaa YIT. Ratatöiden lisäksi urakkaan sisältyy useita siltakohteita, Kaukalahden asema-alueen muutostöitä sekä Rantaradanbaanin rakentaminen.

Rosenvallin mukaan kesätaun aikaisista töistä tiedotetaan alueen asukkaille tarkemmin erillisillä tiedotteilla.

TARJA QVICKSTRÖM



Koivuhovin juna-asemasta 21.3. Kuvasuunta on länteen. Välilaiturin vasemmalle puolelle tulee uudet kiskot, jolla liikennöinti itään alkaa kesäkatkon jälkeen.

Koivuhovi tågstation 21.3. Bilden är tagen mot väster. Vid mittplattformen till vänster byggs nya spår, där trafiken österut inleds efter sommaravbrottet.

Stadsbanan:

I sommar blir det lättare att ta sig till stationerna

Efter sommarens trafikavbrott blir det lättare att ta sig till tågstationerna i Grankulla och Björkgård.

Tågtrafiken avbryts i fem veckor under sommaren, mellan 22.6 och 27.7. Efter avbrottet tas de nuvarande sidoplattformarna i Björkgård ur bruk. I stället tas en ny mittplattform i bruk mellan spåren. Plattformen betjänar både öst- och västgående tåg. Man tar sig till den nya plattformen via Bredaporten där det finns både hiss och trappor.

Vid Grankulla station kommer det i slutskedet att finnas tre plattformar: två sidoplattformar samt en mittplattform mellan spåren. Efter trafikavbrottet sommaren 2026 är den södra sidoplattformen och mittplattformen i bruk. Gång till båda plattformarna sker från Tunnelvägen, där det finns både hiss och trappor.

– Den södra sidoplattformen kan dessutom

nås via cykelleden som går på södra sidan av banan, berättar projektchef **Tommi Rosenvall**.

Trafikledsverket ordnade den 23 mars ett informationsmöte för allmänheten i Köklax. Under mötet presenterades helheten i projektet Esbo stadsbana, med särskilt fokus på område-entreprenad 4 (OE4), en cirka fyra kilometer lång järnvägssträcka mellan Esbo och Köklax. OE4 startade i mars och genomförs av YIT. För-

utom banarbeten omfattar entreprenaden flera broprojekt, ändringsarbeten vid Köklax stationsområde samt byggandet av cykelleden.

Enligt Rosenvall kommer invånarna i området att informeras mer detaljerat om arbetena under sommaravbrottet genom separata meddelanden.

ÖVERSÄTTNING: JAN SNELLMAN



Grani Tennis kesä 2026

TENNIS JA PADEL -LEIRI 6–11 -vuotiaille klo 9–15

Tennisessä GT leirit ovat täynnä liikunnan riemua, uusia ystäviä ja unohtumattomia kokemuksia. Leirillä liikutaan monipuolisesti ja pelataan tennistä sekä muita mailapelejä. Viikon kohokohtana on retki Duudsonit Activity Parkiin. Hintaan kuuluu terveellinen lounas, välipala ja leiripaita. Kesällä viikot 23–26 ja 31–32.



TEEN TENNIS yli 10-vuotiaille nuorille

viikolla 23 klo 10–12 ja viikolla 24 klo 12–14

TEEN PADEL yli 10-vuotiaille nuorille

viikolla 23 klo 12–14 ja viikolla 24 klo 10–12

Girls Tennis Camp

11–18-vuotiaille tytöille

viikolla 24 klo 10–14

Perhetennis aloita perheen yhteinen harrastus

Minitennis perheen pienimmille

Aikuiskurseja eri tasoille pelaajille

Oheisen QR-koodin kautta pääset suoraan ilmoittautumaan mukaan kesätoimintaan!

Tule mukaan! Kom med!



Asumisneuvonta

Asumisneuvojana toimii palvelukoordinaattori Lotta Andersson, jonka tehtäviin kuuluvat myös kaupungin kotoutumispalvelut. Asumisneuvoja tarjoaa matalan kynnyksen ohjausta ja neuvontaa asumiseen liittyvissä asioissa. Puh. 040 635 9326 tai asumisneuvonta@kauniainen.fi. Kaupungin vuokra-asunnot: hallintoassistentti Riitta Ahonen, arkisin klo 12.30–13.30, puh. 040 665 4814 tai riitta.ahonen@kauniainen.fi

Kirjasto

Aukioloajat

Henkilökunta paikalla ma, to 10–20 ti, ke, pe 10–18 la 10–16

Omatoimijat ma–to 6–22 pe–su 6–20

Omatoimikirjastoa voivat käyttää kirjaston asiakkaat, jotka ovat rekisteröityneet omatoimikirjaston käyttäjiksi.

Pääsiäisen asiakaspalveluajat to 2.4. 10–16 pe 3.4. suljettu la 4.4. 10–16 ma 6.4. suljettu

Omatoimikirjasto on auki normaalisti.

Ota yhteyttä: puhelin 050 411 6504 tai sähköposti kirjasto@kauniainen.fi.

Kevätpäiväkirja – terapeuttisen kirjoittamisen ryhmä

Ke klo 12.00–13.30 alkaen 8.4. Ryhmässä kirjoitetaan omasta elämästä ja keskustellaan kirjoittamisen herättämistä ajatuksista suomeksi. Kirjoittaa voi myös omalla äidinkielellään. Lisätietoa ja ilmoittautuminen 2.4 mennessä: julia.virkkunen@kauniainen.fi

Tuomas Palonen: Etymologian etymologia

To 16.4. klo 18.00 Tuomas Palonen vieraillee Kauniaisten kirjastolla kertomassa *Etymologian etymologia ja muita etymologioita* -teoksestaan. Lukijat ja kriitikot hurmannut teos on matka sanojen piilotettuun historiaan, jonka yllättävät ja viihdyttävät tarinat paljastavat samalla kielentutkimuksen salattuja kerrostumia.

Ekoviikko: Rakkaiden farkkujen paikkaaminen Visible mending -hengessä

Ma 20.4. klo 18.00–19.30 Opi pidentämään farkkujei käyttökäkä paikkaamalla ne! Tuo mukanasi yhden paikkaamista kaipaavat farkut. Jos sinulla on paikkamateriaaliksi soveltuvaa kangasta, voit ottaa myös

kangastilkkuja mukaasi. Ei haittaa, jos sinulla ei ole paikkamateriaalia. Erilaisia tilkkuja sekä kirjontalankoja ja niihin sopivia ompeluneuloja löytyy kirjastolta. Paikkaamme helppoja kirjontapistoja käyttäen emmekä pyri piilotelemaan paikkausta, vaan paikka saa näkyä rohkeasti.

Vetäjänä toimii kansalaisopisto Petran suunnittelijaopettaja Leena Nurmi. Tilaisuus on kaksikielinen suomeksi ja ruotsiksi. Ei osallistumismaksua eikä ennakkoilmoittautumista. Tervetuloa!

Ekoviikko: Kestääkö talosi sään ääri-ilmiöt ja energiakriisit?

To 23.4. klo 17.00–19.30 Suurin osa meistä asuu talossa, jotka on suunniteltu eri ilmastoon kuin missä nyt elämme. Voimme vaikuttaa asumisen kustannuksiin ja päästöihin sekä siihen, miten hyvin talomme kestävät muuttuvaa ilmastoa. Fiksit ratkaisut lisäävät asunto-arvoa, asumismukavuutta ja -turvallisuutta. Tervetuloa Kauniaisten kaupungin ja HSY:n Ilmastoinfon tilaisuuteen kuulemaan kuinka pienilläkin energiatoimilla voi saada säästöjä ja keskustelemaan miten sään ääri-ilmiöt vaikuttavat asumisolosuhteisiin. Klo 17 HSY:n Ilmastoinfon energia- ja sopeutumisasiantuntijat paikalla. Klo 18–19.30 Kauniaisten kaupungin ja Ilmastoinfon esitykset ja aikaa keskustelulle.

Ruotsinkielinen keskustelu-kerho

Keskiviikkoisin klo 14.00 *Tule harjoittelemaan ruotsia kirjaston ruotsinkielisessä keskustelukerhossa!* Kom och öva dig att prata svenska i en avslappnad och vänlig miljö. Du är välkommen oavsett om du just har börjat lära dig svenska eller vill fräscha upp språket. Vi diskuterar teman som till exempel livet i huvudstadsregionen som svenskspråkig, traditioner, samt andra aktuella teman. Vi pratar i lugn takt, och det är helt okej att göra misstag. Kaffe och te serveras. Ingen förhandsanmälan behövs.

Sosiaali- ja terveydenhuollon järjestämismvastuu on nyt Länsi-Uudenmaan hyvinvointialueella.

Saat palvelua edelleen samasta tutusta paikasta Kauniaisista kuin aiemminkin. Länsi-Uudenmaan hyvinvointialueen kotisivuilta löydät tietoa palveluista ja yhteystiedot: www.luvn.fi.

Muuta ohjelmaa kirjastossa

Tuolijumppa

Maanantaisin klo 12.30–13.10. Jumppaa ei pidetä 6.4. ja 27.4.

Palvelukoordinaattori kirjastossa

Tiistaisin klo 15–17

Taaperoiden loruhetki

Keskiviikkoisin klo 10.15

Kauniaisten korjauskaupunki

Torstaisin klo 18–20 seuraavina päivinä: 9.4, 7.5, 4.6.

Tietotekniikkaopastusta senioreille

Parillisin viikon torstaisin klo 12.30–14.30 ilman ajanvarausta: 2.4, 16.4. sekä 7.5.

Kirjaston digituki

Ma klo 13–15 ja ke klo 12–15. Varaa aikasi etukäteen.

Lue lisää:

kauniainen.fi/kirjasto

Kansalaisopisto

Kevään 2026 kurssiohjelma löytyy ilmoittautumisportaalis-tamme.

Ilmoittautuminen jatkuu internetissä 24/7 ja puhelimitse 050 4116 404 toimiston aukioloaikoina ma–to klo 9–15.

Kannattaa ilmoittautua johonkin kursseille, jotka ovat jo täynnä. Vapaita paikkoja tarjotaan jonossa oleville.

Kevään 2026 uusia kursseja ja kursseja, joilla on vapaita paikkoja

Kuvataide ja käsityö

- Felted Mixed Animal Finger Puppet Workshop, Sat–Sun 11–12 April
- Felted Parrot Hand Puppet Workshop, Sat–Sun 25–26 April and Sat 2 May
- Farkusta uutta!, la 11.4. ja 18.4. klo 10–16
- Kesämekkoja moneen menoon, 20.–28.4. arki-illat klo 17.30–20.30. Tehdään kivoja kesämekkoja niin pienelle kuin aikuisellekin.

Maaliskuussa ja huhtikuussa alkavat värikylvyt:

- Värikylpy 1-, 2- ja 3-vuotiaat, pe 10.4.–29.5.
- Lauantain värikylpy 1-, 2- ja 3-vuotiaat, la 11.4.–2.5.
- Sunnuntain värikylpy 4, 5 ja 6-vuotiaat, 12.4.–3.5.
- Vauvojen (4–11 kk) kesävärikylpy MA, 25.5.–15.6. klo 12.15–13.45

Useilla joogakursseilla muutama kerran kevätkokouksia, joilla vielä tilaa.

Näyttely:

Kansalaisopiston öljyväri-maalauksien opiskelijoiden maalauksia näytteillä Villa Bredan näyttelyseinällä 3. kerros, 6.3.–29.4. Avoimena arkisin klo 8–16.

Kurssin opettaja Asko Niemelä-Koura

Kursseihin voi tutustua osoitteessa <http://www.opistopalvelut.fi/kauniainen/>

Puhelin: 050 4116 404, ma–to klo 9–15

Liikuntapalvelut

Uimahalli avoimena

ma, ti, to, pe klo 6–21 ke klo 9–21 la–su klo 10–18

Lipunmyynti sulkeutuu arkisin klo 20.00 ja viikonloppuisin klo 17.00.

Uintiaika päättyy arkisin klo 20.40 ja hallista tulee poistua klo 21.00 mennessä.

Viikonloppuisin uintiaika päättyy klo 17.40 ja hallista tulee poistua klo 18.00 mennessä.

Ota yhteyttä, puh. 050 411 6346 www.kauniainen.fi/liikunta

Kulttuuripalvelut

Kulttuuripalvelut luovat edellytyksiä taiteen ja kulttuurin tekemiselle ja kokemiselle Kauniaisissa. Kulttuuritapahtumien osalta kaupungin roolina on olla ennen muuta tilojen tarjoaja ja mahdollistaja. Kulttuuritilojen vuokrausta koskevat tiedustelut: varautila@kauniainen.fi.

Nuorisopalvelut

Nuorisotalo Granin Klubi aukioloajat: maanantai-perjantai kello 13.15–20.00. Ikäraja: 10 vuotta. Tilapäisistä aukiolomuutoksista viestitään somekanavissa. Osoite on Läntinen koulupolku 1–3. Lue lisää tarjolla olevista nuorisopalveluista www.kauniainen.fi/nuorisotalo.

Avoin perhetoiminta

Leikkiä ja yhdessäoloa leikki-ikäisille vanhempineen ma ja ti klo 9–12 sekä to klo 9–13. Vauvojen iltapäivä ma ja ti klo 12.30–14.30.

To 16.4. klo 9.30 Unga Teaternin suomenkielinen lastenteatteriesitys ”Saanko muuttaa luoksesi?” noin 1–3-vuotiaille yhdessä oman aikuisen kanssa. Sitova ilmoittautuminen 9.4. mennessä: julia.virkkunen@kauniainen.fi.

Osoite: Nuorisotalo, Läntinen koulupolku 1–3 D.

Lisätietoja: Julia Virkkunen, puh. 040 645 9524

Kaupunki verkossa

Kotisivu:

- www.kauniainen.fi ja www.grankulla.fi

Facebook:

- Kauniaisten kaupunki – Grankulla stad
- Kauniaisten kirjasto – Grankulla bibliotek

- Granin klubi
- Kauniaisten Avoin perhetoiminta / Grankullas Öppna familjeverksamhet

Instagram

- kauniainengrani
- graninklubi





Boenderådgivning

Som bostadsrådgivare fungerar servicekoordinator Lotta Andersson som även ansvarar för stadens integrationstjänster. Bostadsrådgivningen erbjuder stöd och råd med låg tröskel i ärenden gällande boende. Kontaktuppgifter: tfn 040 635 9326 eller asumisneuvonta@kauniainen.fi. Stadens hyresbostäder: förvaltningsassistent Riitta Ahonen, vardagar kl. 12.30-13.30, tfn 040 665 4814 eller riitta.ahonen@kauniainen.fi

Biblioteket

Öppettider

Personal på plats
mån, tors 10-20
tis, ons, fre 10-18
lör 10-16

Meröppet
mån-tors 6-22
fre-sön 6-20

Det meröppna biblioteket kan användas av bibliotekskunder som har registrerat sig som användare.

Kundservicetider kring påsken
tors 2.4 10-16
fre 3.4 stängt
lör 4.4 10-16
mån 6.4 stängt

Biblioteket är meröppet normalt.

Kontakta oss:
tel. 050 411 6504 eller e-post
kirjasto@kauniainen.fi.

Kevätpäiväkirja - terapeutiskt skrivande i grupp

Ons kl. 12.00-13.30 fr.o.m. 8.4
Vi träffas med gruppen och skriver om vårt eget liv. Efteråt diskuterar vi på finska om vilka känslor skrivandet väckte. Du kan skriva på ditt eget modersmål även om diskussionen går på finska. Mer information och anmälan senast 2.4:
julia.virkkunen@kauniainen.fi.

Tuomas Palonen: Etymologins etymologi

Tors 16.4 kl. 18.00
Tuomas Palonen besöker Grankulla bibliotek och berättar

om sin bok *Etymologian etymologia ja muita etymologioita*. Verket, som charmat både läsare och kritiker, är en resa genom ordens dolda historia. Anekdoterna i boken är inte bara överraskande och underhållande utan visar samtidigt upp språkforskningens dolda lager. Evenemanget hålls på finska.

Ekoveckan: Lappa dina älsklingsjeans enligt Visible mending-metoden

Mån 20.4 kl. 18.00-19.30
Lär dig förlänga livstid för dina jeans genom att lappa dem! Ta med dig ett par jeans som behöver lappas. Om du har tygbitar som passar att lappa med kan du ta med dem också. Om du inte har några sådana gör det inget. Tyglappar och broderigarn samt lämpliga synålarna finns i biblioteket. Vi lappar jeansen med hjälp av enkla broderistygn och bryr oss inte om att försöka dölja lagningen. Lappen får i stället synas tydligt. Som ledare fungerar medborgarinstitutet Petras planeringsansvariga lärare Leena Nurmi. Evenemanget är tvåspråkigt på finska och svenska. Ingen avgift, ingen förhandsanmälan. Välkommen!

Ekoveckan: Klarar ditt hus extremväder och energikriser?
Tors 23.4 kl. 17.00-19.30
De flesta av oss bor i hus som är planerade för ett annat klimat än det vi lever i idag. Vi kan påverka boendekostnader och ut-

Social- och hälsovården sköts nu av Västra Nylands välfärdsområde

Servicen ges på samma ställen som tidigare i Grankulla. Välfärdsområdets nätsidor med information om tjänsterna och kontaktuppgifter för Grankulla finns på www.luvn.fi/sv

släpp samt hur väl våra hus klarar ett klimat i förändring. Smarta lösningar ökar bostadens värde, boendekomfort samt boendetrygghet. Välkommen till Grankulla stads och HRM:s Klimatinfos evenemang för att höra hur även små energieffektiviserande åtgärder kan leda till besparingar och för att diskutera hur väderextremer påverkar boendeförhållandena. Evenemanget hålls på finska, men du kan också ställa frågor på svenska. Kl. 17 finns energi- och klimatanpassningsexperter från HRM:s Klimatinfo på plats. Kl. 18-19.30 presentationer av Grankulla stad och Klimatinfon samt tid för diskussion.

Diskussionsklubb på svenska

Onsdagar kl. 14.00
Kom och öva dig att prata svenska i en avslappnad och vänlig miljö. Du är välkommen oavsett om du just har börjat lära dig svenska eller vill fräscha upp språket. Vi diskuterar teman som till exempel livet i huvudstadsregionen som svensk-språkig, traditioner, samt andra aktuella teman. Vi pratar i lugn takt, och det är helt okej att göra misstag. Kaffe och te serveras. Ingen förhandsanmälan behövs.

Övrigt program i biblioteket

Stolgymnastik

Måndagar kl. 12.30-13.10. Ingen gymna 6.4 och 27.4

Servicekoordinatorn i biblioteket

Tisdagar kl. 15-17

Rim och ramsor för de yngsta

Onsdagar kl. 10.15

Grankulla reparationsstad

Torsdagar kl. 18-20 följande dagar: 9.4, 7.5, 4.6

Digital handledning för seniorer

Torsdagar jämna veckor kl. 12.30-14.30 utan tidsbokning: 2.4, 16.4 samt 7.5

Bibliotekets digistöd

Mån kl. 13-15 och onsdag kl. 12-15. Boka din tid i förväg.

Läs mer: grankulla.fi/biblioteket

Medborgarinstitutet

Vårens 2026 kursprogram finns i anmälningsportalen.

Anmälan fortsätter via internet 24/7 och per telefon 050 4116 404 må-to kl. 9-15.

Det lönar sig att anmäla sig också till kurser som är fullbokade. Lediga platser erbjuds till dem som finns i kön.

Nytt i vårens program och kurser med lediga platser

- Felted Mixed Animal Finger Puppet Workshop, Sat-Sun 11-12 April
- Felted Parrot Hand Puppet Workshop, Sat-Sun 25-26 April and Sat 2 May

Se också i den finska spalten.

Utställning:

Medborgarinstitutets kurs i oljemålning ställer ut sina målningar på Villa Bredas utställningsvägg 3. våning från 6.2 till 29.4. Öppet vardagar kl. 8-16. Kursens lärare Asko Niemelä-Koura

Kurserna finns till påseende på <http://www.opistopalvelut.fi/kauniainen/>

Telefon: 050 4116 404, må-to kl. 9-15

Idrottstjänster

Simhallens öppettider

må, ti, to, fre kl. 6.00-21.00

ons kl. 9.00-21.00

lör-sö kl. 10.00-18.00

Biljettförsäljningen stängs vardagar kl. 20.00 och helger kl. 17.00.

Simtiden slutar vardagar kl. 20.40 och simmarna ska vara ute senast kl. 21.00.

Under veckosluten slutar simtiden kl. 17.40 och simmarna ska vara ute senast kl. 18.00.

Ta kontakt: tfn 050 411 6346
www.grankulla.fi/idrott

Kulturtjänster

Kulturtjänsterna skapar förutsättningar för att skapa och uppleva konst och kultur i Grankulla. När det gäller kulturevenemang är stadens roll framför allt att erbjuda lokaler och fungera som möjliggörare. Förfrågningar om uthyrning av kulturlokaler besvaras av varautila@kauniainen.fi. Mer information finns på: www.kauniainen.fi/sv/kultur-och-fritid/kultur/

Ungdomstjänster

Ungdomsgården Grani Klubi

Öppettider: måndag-fredag kl. 13.15-20.00. Åldersgräns: 10 år.

Tillfälliga ändringar i öppettiderna meddelas i våra sociala medier. Adressen är Västra skolstigen 1-3. Läs mer om våra ungdomstjänster på:

www.kauniainen.fi/sv/kultur-och-fritid/ungdomar/



Öppen familjeverksamhet

Lek och samvaro för småttingar och deras föräldrar må och ti kl. 9-12 och to kl 9-13. Bebiseftermiddag må och ti kl. 12.30-14.30.

To 16.4 kl. 10.30 Unga Teaterns svenskspråkiga föreställning för barn "Får jag bo hos dig?". Passar barn kring 1-3 år som deltar tillsammans med en vuxen. Bindande anmälan senast 9.4: julia.virkkunen@kauniainen.fi.

Adress: Ungdomsgården, Västra skolstigen 1-3 D.

Mer info: Julia Virkkunen, tel. 040 645 9524

Open Family Groups for families with small children.

Children under the age of 6 are welcome to play together with their parents and meet other families. Mon and Tue 9-12, Thu 9-13. Baby Group for parents and babies under the age of 12 months: Mon and Tue 12.30-14.30.

Thu 16 April Unga Teatern's theatre performance for children around the age of 1-3 together with a parent: "Saanko muuttaa luoksesi?" in Finnish at 9.30, "Får jag bo hos dig?" in Swedish at 10.30. Binding registration by 9 April: julia.virkkunen@kauniainen.fi

Youth Centre, Läntinen koulupolku 1-3 D.

More information: Julia Virkkunen, Open Family Groups, tel. +358 40 645 9524

Staden på webben

Webbplats:

- www.kauniainen.fi och www.grankulla.fi

Facebook:

- Kauniaisten kaupunki - Grankulla stad
- Kauniaisten kirjasto - Grankulla bibliotek

- Granin klubi
- Kauniaisten Avoin perheteroiminta / Grankullas Öppna familjeverksamhet

Instagram

- kauniainenrangi
- graninklubi

yhdistykset ■ föreningar

KAUNIAISTEN SUOMALAISET SENIORIT

Tiistaitapaaminen 7.4. klo 13 Villa Junghansissa pääjohtaja Petteri Taalas, Ilmatieteen laitos: Ajankohtaista ilmastomuutoksesta ja tiistaitapaaminen 21.4. klo 13 professori Vesa Puttonen, Aalto-yliopisto: Miten miljoonia hankitaan ja kulutetaan.

Tutustu toimintaamme verkkosivuillemme www.kssry.fi. Lisätietoja yhdistyksen sihteeri Marketta Koivisto 050 535 4390.

GRANKULLA SVENSKA PENSIONÄRER

Pensionärerna har program varannan tisdag (jämna veckor). Programmen hålls i Villa Junghans. I samband med mötena bjuder värdinnorna på kaffe och bulla.

Ti 14.4 kl. 10-12 It-dropin i Villa Junghans bibliotek, ti 14.4 kl. 13 i Villa Junghans: skådespelaren Nina Hukkinen: Husan Mimmi hos Mikael Lybeck.

Ti 28.4 kl. 13 i Villa Junghans: Kuno Öhrman: AI, vad hände sen? Anmälan till förstamaj-lunchen kan göras via webben.

KAUNIAISTEN MARTAT

8.4. klo 18 Villa Junghans: Kevättä puutarhassa ja ikkunalaudalla. 13.5. klo 18 Villa Junghans: Jalkajumppa.

16.5. Retki Verlan tehdasmuseoon Olarin Marttojen kanssa.

Uudet jäsenet ovat lämpimästi tervetulleita. Ilmoittaudu mukaan www.martat.fi- sivulla. Meidät löytää Facebookista: Kauniaisten Martat ja puheenjohtajamme Maija Hokkasen tavoittaa sähköpostilla majahokkanen57@gmail.com

GRANI TENNIS

Grani Tennis ry:n kevätkokous järjestetään keskiviikkona 22.4.2026 klo 18.00 TARGA arenalla, Ullanmäentie 21, 02750 Espoo. Kokouksessa käsitellään sääntömääräiset asiat. Kahvitarjoilu. Tervetuloa!

Grani Tennis r.f.s värmöte går av stapeln onsdagen den 22.4.2026 kl. 18.00 i TARGA arenan, Ullasbackavägen 21, 02750 Esbo. På mötet behandlas lagstadgade ärenden. Kaffebjudning. Välkommen!

KAUNIAISTEN KOKOOMUS

Kauniaisten Kokoomuksen kevätkuukauskokous pidetään torstaina 16.4.2026 klo 19 alkaen Kauniaisten kaupungintalon valtuustosalissa. Esillä sääntömääräiset asiat. Ennen tilaisuuden alkua klo 18 alkaen kansanedustaja Pia Kauma pitää poliittisen tilannekatsauksen. Tervetuloa!

GRANIN LÄHIAPU RY

Vuosikokouskutsu. Granin Lähiapu ry:n sääntömääräinen vuosikokous pidetään maanantaina 20.4.2026 klo 17.00 Villa Bredassa. Ilmoittaudu osoitteeseen toimisto@graninlahiapury.fi viimeistään perjantaina 10.4.2026. Tervetuloa!

GRANI NÄRHJÄLP RF

Inbjudan till årsmötet. Grani Närhjälp rf håller sitt stadgeenliga årsmöte måndagen 20.4.2026 kl. 17.00 i Villa Breda. Anmäl dig till toimisto@graninlahiapury.fi senast fredagen den 10.4.2026. Välkommen!

PARTIOLIPPUKUNTA ORAVANMARJOJEN KANNATUSYHDISTYS

Sääntömääräinen vuosikokous pidetään sunnuntaina 19.4.2026 klo 17.00 Oravanmarjojen kololla Kauniaisten nuorisotalolla osoitteessa Läntinen koulupolku 1-3, Kauniainen. Myös



VÄLKOMMEN ATT FIRA PÅSK MED OSS!

On 1.4 kl. 11–13 **Påskbasar** i Grankulla köpcentrum

On 1.4 kl. 18 **Stilla veckans fyrengudstjänst** i Sebastos

To 2.4 kl. 20 **Skärtorsdagens kvällsmässa**

Fr 3.4 kl. 12 **Långfredagens passionsgudstjänst**

Fr 3.4 kl. 15 **Via Crucis – tvåspråkig korsvägsandakt**

Sö 5.4 kl. 12 **Påskdagens festmässa**

Må 6.4 kl. 12.20 **Pilgrimsvandring**

Må 6.4 kl. 18 **Kvällsmässa annandag påsk**

www.grankullaforsamling.fi

GRANKULLA SVENSKA FÖRSAMLING

etäosallistuminen on mahdollista, pyydä linkkiä: senja.jaloluoma@gmail.com.

Kokouksessa käsitellään sääntömääräiset asiat ja suunnitelmaan Omamaa-projektia. Tervetuloa mukaan! POK ry:n hallitus.

GRANKULLA MILJÖFÖRENING – KAUNIAISTEN YMPÄRISTÖYHDISTYS RF

Vårutfärd på två hjul. Kom med på en uppfriskande cykeltur onsdag 15 april kl. 17.30. Rutten är Grankulla-Villa Elfvik tur-retur, ca 12-15 km. Start och mål vid stadshuset. Farten anpassas efter deltagarnas önskemål och kapacitet. Naturens hus i Elfvik har tyvärr hunnit stänga. Men fågeltornet vid stranden och lusthuset med planeten Uranus vid naturstigen håller öppet dygnet runt. Tag gärna med egen matsäck. Frågor och anmälningar till monasandell2@gmail.com senast 14.4. Vi ses i sadeln!

Kevätretki pyöriillä. Tule mukaan virkistävälle pyöräretkelle keskiviikkona 15.4. klo 17.30. Pyöräilemme Kauniaisissa Villa Elfvikin ja takaisin, yhteensä noin 12-15 km. Lähtö kaupungintalolta ja paluu sinne. Tahti sovitaan osallistujien toiveiden ja kyvyn mukaan. Elfvikin luontotalo on jo ehditty sulkea, mutta rannassa sijaitseva lintutorni ja luontopolun varrella oleva Uranus-huvimaja ovat avoimina ympäri vuorokauden. Ota mukaan omat eväät. Kysymykset ja ilmoittautumiset monasandell2@gmail.com viimeistään 14.4.

Vandring längs Rutiån. Avfärd lördag 25.4 med E-tåg kl. 9.15 från spår 2, Grankulla station, så att vi efter byte till P-tåg är 9.41 i Klippsta. Tillbaka i Grankulla ca kl. 15. Under vandringen, totalt mellan 8 och 13 km, ser vi flera olika naturtyper, tittar ner i gruvhål, passerar stenåldersboplatser och vid slutet ett vattenfall. Vi vandrar i lugn takt med många pauser vid sevärdheter och en längre paus för väggkost. Ta med: Kläder enligt väder, sittunderlag, dricka och väggkost samt HRT-biljett (zon AB el BC). Närmare info kommer på föreningens webbplats. Anmälan senast 22.4 till Mona Sandell (monasandell2@gmail.com), som också kan ge mera info.

Vaellus Mätäjokea pitkin. Lähtö lauantaina 25.4. E-junalla klo 9.15 Kauniaisten asemalta (raide 2). Matkaamme P-junaan vaihtaan Louhelaan, jonne saavumme klo 9.41. Takaisin Kauniaisissa n. klo 15. Suunnilleen 8-13 km pitkän vaelluksen aikana tutustumme monenlaisiin luontotyyppeihin, tutkimme louhoksia ja kuljemme kivikautisten asutusten kautta vesiputoukselle. Kävelemme rauhallisessa tahdissa ja pidämme usein taukoja nähtävyyksien yhteydessä, sekä pidemmän evästauon. Ota mukaan säänmukaiset vaatteet, istuinlusu, syötävää ja juotavaa sekä HSL-lippu (AB- tai BC-vyöhyke). Tarkemmat tiedot yhdistyksen verkkosivuilla. Ilmoittaudu viimeistään 22.4. Mona Sandellille, monasandell2@gmail.com.

Lähes tuhat kävi legonäyttelyssä

FI 7.–8.3. järjestetty legotapahtuma houkutteli ennätysyleisön – lähes tuhat kävijää, kertoo tapahtuman järjestäjä, pastori Kari Kuula.

Kirkossa vuonna 2024 järjestetty ensimmäinen legotapahtuma keräsi 500 kävijää, ja nyt kävijämäärä kaksinkertaistui.

– Olen todella tyytyväinen. Hirmu kivasti onnistui. Hieno oli kun tavalliset lego harrastavat lapset ja aikuiset toivat legorakennelmiaan näytille. Oli perheen yhteisiä projekteja ja kiva perhetapahtuma, Kari Kuula toteaa.

Seuraava legotapahtuma järjestetään vuonna 2028.

Närmare tusen besökte legoutställning

SE LEGOEVENEMANGET som ordnades 7–8.3 lockade en rekordpublik, närmare tusen personer, uppger pastor Kari Kuula, som är initiativtagare. Det första legoevenemanget i kyrkan år 2024 lockade 500 besökare och nu fördubblades besökarantalet.

kirjelaatikko ■ brevlådan

Koulupäätös oli järkevää ottaa uudelleentarkasteltavaksi

Mäntymäen koulun vuosia kestäneen tilapuuksen ratkaisuksi kaavailtu uusi koulurakennus ei kestä kriittistä tarkastelua tarpeen järkevän täyttämisen tai taloudellisen toteutettavuuden osalta. Hankkeella on merkittävä riski muodostua seuraavaksi käärmetaloksi, joka ei taloudellisista syistä vuosien suunnittelun valmistuttua olekaan toteuttamiskelpoinen.

Nyt hahmoteltu suunnitelma uimahallin tontille maksanee yli 50 miljoonaa euroa sekä tarkoittaa Mäntymäen siinänsä hyväkuntoisen rakennuksen purkamista.

Mäntymäen saneerauksen kustannusarvio on noin 7 miljoonaa euroa. Tarvittava lisätulo voisi järjestyä VPK:n tontille, jonka omistaja hiljattain totesi, ettei tule jatkamaan kerrostalojen kaavoitusta alueelle. Samalla tulisi harkita esikoulun sijoittamista VPK:n suojeltuun rakennukseen.

Utrymmesbrist

Grankulla Svenska Pensionärer (GSP) och Kauniaisten Suomalaiset Seniorit (KSS) har en gemensam BRIDGE-hobbygrupp som nyligen har gjort en betydande investering i ett nytt system, vilket var en förutsättning för att verksamheten skulle kunna fortsätta. Vi fick understöd för ca hälften av kostnaderna, resten betalade vi själva. I verksamheten deltar i medeltal 28 personer varje vecka förutom under sommaren. BRIDGE passar utmärkt för seniorer som kanske inte är så rörliga längre, vi har deltagare som är över 90 år.

Nu vill staden ändra på utrymmesreserveringen. Tydligt måste en mängd seminarier, utbildningar och jippon ordnas just på torsdagar. Tyvärr förutsätter vår verksamhet både ett relativt stort utrymme, tillräckligt med stolar och lagom stora bord, ovannämnda utrustning samt inte minst en kunnig tävlingsledare. Kunniga tävlingsledare växer INTE på träd och vår nuvarande ställer upp helt utan ersättning. Staden erbjuder ersättande utrymme två andra dagar, eller egentligen bara en tid dvs. ”den som blir



YKSITYINEN/PRIVAT

– Jag är verkligen mycket nöjd. Det lyckades väldigt fint. Det var roligt att vanliga barn och vuxna som har lego som hobby tog med sina legobyggen för att ställa ut dem. Det fanns gemensamma projekt för familjer och det blev ett trevligt familjeevenemang, säger Kari Kuula.

Nästa legoevenemang ordnas år 2028.

Ajoyhteys Palokunnantieltä Asematielle voitaisiin katkaista ja täten laajentaa koulun piha-alueita merkittävästi. Päivittyneen tarveselvityksen mukaan tarvitaan 4-9 uutta luokkahuonetta ja mielellään tilat esikoululle. Kokonaiskustannus kattaen saneerauksen, laajennuksen sekä kenties esikoulun tilat VPK-taloon liikkuisi 20-25 miljoonan euron tuntumassa.

Lapsemme ansaitsevat nopean ja kestäväen ratkaisun Mäntymäen tilaongelmiin. Aiemmin valmisteluun runnottu ratkaisu uudesta rakennuksesta ei ole järkevää kaupungin huonontuneen taloustilanteen sekä madaltuneen oppilasmääräarvion takia.

Konsta Saarela,
kaupunginvaltuutettu, RKP

över när en annan grupp har valt det som passar dem”. Av de föreslagna tiderna är den ena helt omöjlig för vår tävlingsledare och den andra passar dåligt. Tidsbytet hotar de facto hela verksamheten.

Grankulla har ovanligt friska och nöjda pensionärer. Till det här bidrar säkert utbudet av kurser och hobbygrupper som aktiverar befolkningen och dessutom erbjuder sociala nätverk, som också kan vara till stor nytta vid t.ex. sjukdomsfall och transportbehov. Säkert medför det här inbesparingar i socialkostnaderna. Kanske inbesparingarna kommer välfärdsområdet till godo och inte kommunen?

Jag hoppas att Grankulla kan ompröva sitt beslut. Förutom de lagstadgade uppgifterna är det oerhört viktigt att kommunen erbjuder goda förutsättningar för att medborgarsamhället ska kunna blomstra!

Mikaela Runeberg,
Grankullabo och medlem i hobbygruppen



Meillä on myös muskariopetusta alle kouluikäisille lapsille sekä ilta-päivöpetusta alakouluikäisille. Lisätietoja löytyy kotisivuiltamme toukokuussa.

Vi har även musiklek för barn under skolåldern samt eftermiddagsklubbar för barn i lågstadieåldern. Tilläggsinfo finns på vår hemsida från och med maj.

Lisätietoja/
Mer information:
www.kaumo.fi



Soiton- ja laulunopetukseen ilmoittautuminen

Lukuvuoden 2026–2027 soitonopetukseen ilmoittautuminen tapahtuu kotisivuiltamme www.kaumo.fi olevan linkin kautta. Hakuaika on 1.–30.4.2026. Oppilaat otetaan sisään ilmoittautumisjärjestyksessä vapaina oleville paikoille, joten olethan nopea.

Lisätietoja saat musiikkiopiston kansliasta, puh. 09 540 4440. Annamme opetusta kaikissa soittimissa sekä laulussa. Lämpimästi tervetuloa!

Antagning till instrument- och sångundervisning

Antagningen till läsåret 2026–2027 undervisning görs via länken på vår hemsida www.kaumo.fi. Ansökningstiden är 1–30.4.2026. Eleverna tas in i anmälningsordning till lediga platser, så först till kvarn gäller.

Vi svarar gärna på dina frågor, tel. 09 540 4440. Vi ger undervisning i alla instrument och i sång. Varmt välkommen!

Herkullista pääsiäistä asiakkaillemme

LÄCKER PÅSK TILL VÅRA KUNDER

toivottaa K-ruokakauppiasi Jesper Lindqvist henkilökuntineen/önskar din K-matköpman Jesper Lindqvist med personal

Tällä kuponilla
Med den här kupongen

saat alennuksen
kertaostoksesta
får du rabatt på
ett engångsköp

-10%

Kertaostokseen voi kuulua useita eri tuotteita, jotka maksetaan samanaikaisesti. Alennus ei koske lahjakortteja, tarjouksia, Plussa-tarjouksia, pullopantteja, äidinmaidonkorvikkeita, tupakka-, alkoholi-, nikotiinikorvaus- eikä Postin ja Veikkauksen tuotteita. Etuun ei voi yhdistää muita alennuksia.

Engångsköpet kan bestå av flera olika produkter, som betalas samtidigt. Rabatten gäller inte K-Plussa-erbjudanden, flaskpantter, modersmjölk ersättning, tobaks- och alkoholprodukter, nikotinersättande preparat eller Postens och Veikkauksen produkter. Förmånen kan inte kombineras med andra rabatter.

Voimassa 8.4.2026 asti
Gäller till 8.4.2026

K Supermarket
GRANI

K Supermarket
GRANI

Tavallista parempi ruokakauppa • En bättre matbutik

Kauniaistentie/Grankullavägen 7, 02700 KAUNIAINEN/GRANKULLA,
puh./tel. 09 2310 3600, jesper.lindqvist@k-supermarket.fi
Palvelemme MA-LA 7-22 ja SU 9-22/vi betjäna MÅN.-LÖR. 7-22 och SÖN. 9-22.

P
Tiesithän
KATOLLA LISÄÄ
PARKKITILAA

VEIKKAUS
f

Puh. 045 841 1205 tai info.vkristal@gmail.com

V.KRISTAL OY

Ammattitaitoiset siivouspalvelut yli 20 vuoden kokemuksella.

Kotisiivous • Ikkunanpesu • Yrityssiivous
Suursiivous • Remonttisiivous • Muuttosiivous

Kerro tarpeesi – me autamme!

Muista kotitalousvähennys!
Hinta -35%

MM Siivouspalvelut Oy

- Kotisiivoukset
- Myös siivouspalvelua senioreille alv 0%
- Ikkunanpesut
- Toimistosiiivoukset

Luotettavaa siivouspalvelua jo vuodesta 2004

MM info@mmsiivouspalvelut.fi
www.mmsiivouspalvelut.fi

SUOMEN VAHVIMMAT HOPEA
MM Siivouspalvelut Oy
FI24487677 | 2025

045 6385 774
Mirja

PASSIKUVAN AMMATTILAINEN

VALOKUVAT
Puhelimesta - Tabletilta
Tikulta - Muistikortilta
Netistä *Heti mukaan!*

kuvatapio

MUNKKIVUORI 09 485 865 KAARI 09 532 200 LAUTTIS 09 532 100 KAUNIAINEN 09 505 0019

SPECIALIST PÅ PASSBILDER

Parturi & kampaamo

GRANI

Tunnelitie 7D, Kauniainen

OLEMME AVOINNA!
Ma-pe 10-19
La 10-18
Su 12-18

TARJOUS!
HIUSTENLEIKKAUS
Lyhyt 19,90 €
Pitkä 35 €

p. 040 144 2244

Matonpesu vaivattomasti
– oveltasi ja takaisin kotiin

Noudamme matot suoraan kotoasi ja toimitamme puhtaata matot takaisin. Nopea ja luotettava palvelu. Ilmainen nouto ja palautus.

Paikalliset yrittäjät Kauniasta.
046 618 8851, www.reonet.fi

Osaavaa ja asiallista kiinteistönvälitystä Kauniassa jo vuosien ajan. Arviot aina veloituksetta. Soita vaikka heti!

ROOF

Jukka Norta
Kiinteistönvälittäjä, LKV
Puh. 040 046 1415
jukka.norta@roof.fi

kohti pääsiäistä

Hiljaisen viikon iltakirkot ma 30.3. ja ke 1.4. klo 19 Sebastoksen kappelissa.

Kellot soivat -kirkkokonsertti ti 31.3. klo 19. Supavit Nummelin, Clara Petrozzi, Sari Blå. Vapaa pääsy. Ohjelma 10 € Yhteisvastuun hyväksi.

Kiirastorstain ehtoolliskirkko to 2.4. klo 15 Sebastoksen kappelissa.

Kiirastorstain iltamessu to 2.4. klo 18 kirkossa. Kirkkokuoro, joht. Teija Palolahti.

Pitkäperjantain sanajumalanpalvelus pe 3.4. klo 10 kirkossa. Hele-lauluryhmä, joht. Raisa Rangell.

Pitkäperjantain Via Crucis -ristintien hartaus 3.4. klo 15 kirkossa. Jyrki Linjama, säv. Titta Tunkkari, koreografia ja tanssi. Miiikkael Halonen, urut. Ulrik Sandell, tekstinluku.

Pääsiäispäivien messut su 5.4. ja ma 6.4. klo 10 kirkossa. Su: Aino Mensonen, klarinetti; kirkkokahvit.

KAUNIAISTEN SUOMALAINEN SEURAKUNTA

SUOMEN RAAMATTUOPISTO

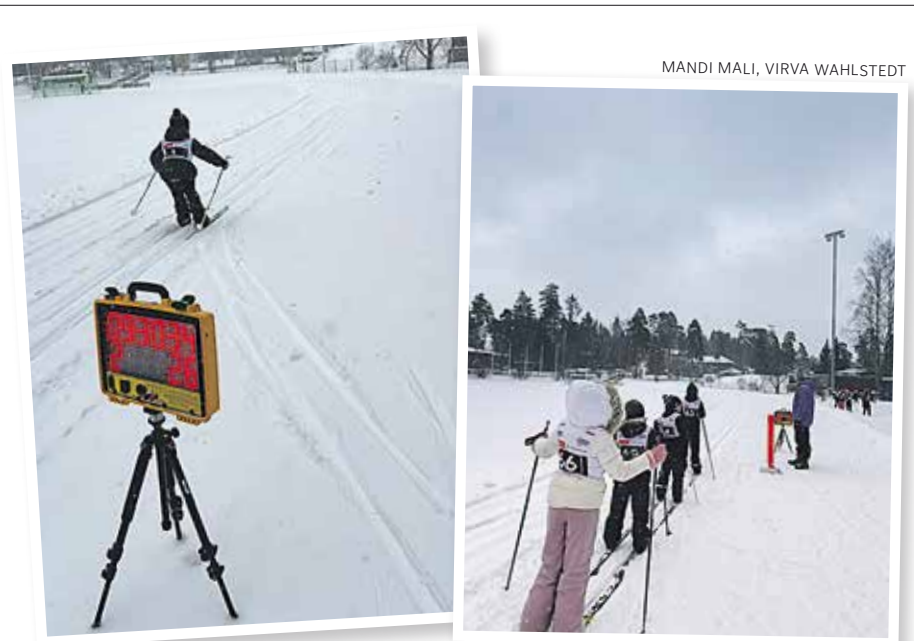
Sana Soi

Ti 7.4. klo 18.30
Musikissa
Pro Fide Puhe
Heikki Haataja
Vapaa pääsy. Teejatkot.

Kristittyinä naisena tämän ajan paineissa
Naistenpäivät Raamattopöytäkirjassa 24.-26.4.

Tervetuloa vahvistumaan, hengähtämään ja löytämään lepoa Naistenpäivillä! Mukana mm. Maija Nyman, Soili Haverinen ja Marja-Kaarina Marttila.

raamattuopisto.fi



Kauniaisten hiihtokilpailut

FI TORSTAINA 26.2. Kauniaisten keskuskentällä pidettiin hiihtokilpailut 1-3 luokille.

Hiihtokilpailuun osallistui Kauniaisten peruskoulun 1B, 2A, 2B, 2C ja 3B. Hiihtokilpailun sää oli luminen ja tuulinen, niin kuin Olympialaisissakin. Kaikki suori-

tuivat huonosta säästä huolimatta hyvin. Oppilaat kannustivat toisiaan. Jokainen sai lämmintä mehua oman suorituksensa jälkeen.

Kisaan osallistui yli 100 henkilöä. Nopeimmat palkittiin mitaleilla ja parhaat tsempparit suklaapatukalla.

Skidtävling i Grankulla

SE TORS DAGEN den 26 februari hölls en skidtävling för årskurserna 1-3 vid Grankullas centralplan.

Klasserna 1B, 2A, 2B, 2C och 3B från Kauniaisten peruskoulu tog del i skidtävlingen. Vädret var snöigt och bläsigt som under de Olympiska spelen. Alla klarade sig bra trots vädret. Eleverna peppade

varandra. Var och en fick varm saft efter att ha deltagit i skidtävlingen. I tävlingen deltog över 100 personer. De snabbaste belönades med medaljer och de bästa kämparna med choklad.

ANNA HAKALA, ONNI JUTILA, MINEA PENTTILÄ, GABRIEL VÄYRYNEN.

Ben Winqvist
050 323 1338

Rakentaa – Korjaa – Maalaa
Bygger – Reparerar – Målar
www.bewix.net

RUKA KATSASTUS

p. 010 579 4380
www.rukakatsastus.fi

Kaunis Grani

Kaunis Grani löytyy myös Facebookista. Käy tykkäämässä!

Kaunis Grani hittar du också på Facebook. **Gå in och gilla oss där!**



Lue lisää uutisia/Läs fler nyheter: kaunisgrani.fi

Etkö saanut lehteä postiluukkuun?
Ilmoita jakeluhäiriöt tähän

Fick du inte tidningen i postluckan?
Anmäl utdelningsstörningar till

Kaunis Grani

Kaunis Grani julkaisee Ab Grankulla Lokaltidning – Kauniaisten Paikallislehti Oy -niminen yritys, jonka Kauniaisten kaupunki omistaa.

Kaunis Grani utges av Ab Grankulla Lokaltidning – Kauniaisten Paikallislehti Oy. Bolaget ägs av Grankulla stad.

Hallitus/Styrelse
Jaakko Nevanlinna (KOK/SAML), pj/ordf.
Nina Colliander-Nyman (SFP/RKP)
Mikko Saariaho (VIHR/GRÖNA, sitoutumaton, obunden)
Saara Pennanen Axelsson

Toimitusneuvosto/Redaktionsråd
Jan Sundberg pj/ordf.
Tuula Ihamuotila
Katri Kallio
Saara Pennanen Axelsson

Kustantaja/Utgivare
Ab Grankulla Lokaltidning – Kauniaisten Paikallislehti Oy

Painos/Upplaga 13000 kpl

Päätoimittaja/Chefredaktör
Jan Snellman
puh./tfn 050 555 1703

Aineisto/Material
Kaupungintalo/Stadshuset

Sähköposti/E-post
kaunisgrani@kauniainen.fi

Lehden puhelin/Tidningens telefon
puh./tfn 050 555 1703

Internetsivut/Internetsidorna
www.kaunisgrani.fi

Ilmoitukset/Annonser
kaunisgrani@kauniainen.fi

Tilauhinta/Prenumeration
30 €/vuosi/år

Taitto/Ombrytning
Kapteeni Kuu

Paino/Tryckeri
Lehtisepät Oy, Lahti/Lahtis

Tämä lehti painettu/ Detta nummer presslagt
26.3.2026

Seuraava numero ilmestyy 22.4.2026
Aineisto viimeistään 7.4.2026

Nästa nummer utkommer 22.4.2026
Materialet senast 7.4.2026

Jakeluhäiriöt/Distributionsstörningar

Ilmoita jakeluhäiriöistä: Voit ilmoittaa asiasta palautelomakkeella, joka löytyy Suomen Suoramainonta Oy:n sivuilta: <https://jakelupalaute.fi> Tai puhelimitse 029 001 0040 (to 9-16, ma, pe 9-14). **Anmäl störningar i utdelningen:** Du kan meddela om saken via responsformuläret som finns på Suomen Suoramainonta Oy:s webbplats: <https://jakelupalaute.fi> Eller via telefon 029 001 0040 (to 9-16, må, fre 9-14).

Lehti ei vastaa tilaamatta toimitetun aineiston säilyttämisestä eikä palauttamisesta. Toimitus pidättää itselleen oikeuden muokata aineistoa. Tidningen svarar inte för uppbevaring och returnering av inlämnat material som inte beställts. Redaktionen förbehåller sig rätten att redigera materialet.